

○分詞

現在、愛シッ、充分、愛シク所テ

習例 三十六

甲

直接法ノ執レノ時ニ左ノ各働詞カ屬スルカヲ示スベシ

- 一、童子カ自家ニ歩行セシ
- 二、蒸氣船カ大洋ヲ横過セシ
- 三、敵カ此路ヲ取ルテアラウ
- 四、兵士カ都府ヲ取リシ
- 五、新婦カ盃ヲ接吻セシ
- 六、彼ハ如何ナル容貌ヲ與ヘシカ
- 七、余ハ溺レルテアラウ
- 八、太陽カ輝テ昇リシ
- 九、汝ハ書翰ヲ認メシ
- 十、雨カ降リシ而シテ洪水カ來リシ而シテ其家屋ノ上ニ打チシ

- 十一、商人カ書翰ヲ認メル
- 十二、商人カ書翰ヲ認メタリ
- 十三、汝ハ終日遊ブ
- 十四、汝ハ終日遊ンタリ
- 十五、余ハ余カ知ラヌト汝ニ告ク
- 十六、余ハ余カ知ル總テ汝ニ告ケタリ
- 十七、彼等ハ著ルシク能ク其歌ヲ歌タリ
- 十八、使者カ丁度去タリ
- 十九、彼ハ船ヲ送り去タリ
- 二十、余輩ハ此演習ヲ終リタリ
- 廿一、余ハ汝カ制若セシ前ニ使者ヲ送りタリ
- 廿二、余輩ハ余輩カ森ヲ通ホシテ過キタリシ前鹿ヲ見シ
- 廿三、月カ昇リタリシ後チ風カ止ミシ
- 廿四、列車ハ余輩カ停車場ニ達シタリシ前ニ往タリシ
- 廿五、太陽ハ余輩カ自家ヲ出立セシ前ニ昇リタリシ

廿六、獅子ハ彼ノ犠牲ヲ弱メタリシ時彼ヲ殘セシ  
 廿七、彼等ハ余輩カ彼等ノ行爲ニ付テ知リナサ、リシト思考シタリシ  
 廿八、童子ハ彼カ學校ヲ出立セシ後チ直ニ自家ニ來リタリシ、其カ見ユル  
 廿九、彼女カ僅少チ思考シタリシ、彼女ハ烈シク泣キシ  
 三十、彼女ハ彼女ノ光リタル捲髮ヲ後ロニ置タリシ  
 卅一、汝ハ一回其幸ナル海濱ニ達シタテアラウ、キニ汝ハ尙ホ多クノ悲哀ヲ持タヌテ  
 アラウ  
 卅二、余ハ列車カ到着スル前停車場ニ迄テ歩行シタテアラウ  
 卅三、土曜日ノ前童子等ハ休日ノ爲メノ彼等ノ目的ノ總テヲ熟サシタテアラウ  
 卅四、僕ハ使者カ歸ツタテアラウ、ヤ否ヤ使ヒニ於テ往クテアラウ  
 卅五、人ハ彼ノ無學ニ向テ不廉ニ拂フマテアラウ  
 卅六、此演習カ充分シテアル、キ余輩ハ雜合シタル時ノ總テヲ終タテアラウ  
 卅七、彼女ハ彼ノ唇ニ於テ見ル、而シテ彼等ハ青白テアル、彼女ハ手ニ依テ彼ヲ取ル、而シテ  
 其カ冷カテアル、彼女ハ戀愛ナル談話ヲ彼ノ耳ニ於テ耳語ス、而シテ彼ノ眼ノ兩方ヲ  
 開ク

乙

左ノ行ニ於ケル働詞ノ現在ヲ過去ニ變スベシ  
 余ハ空氣ニ迄テ矢ヲ射ル  
 其ハ地球ニ迄テ墮ツ余ハ所知ヲヌ  
 如何トナレハ左様ニ速ニ其カ飛フ故ニ視覺ハ其進飛ニ於テ續キ能ハヌ

丙

之ヲ若干時前ノ説話ト爲スベシ。 蒸氣船ハ大洋ノ上ニ航ス  
 之ヲ昨夜ノ説話ト爲スベシ。 火ハ今夜輝ヒテ燃ユル  
 之ヲ(余輩)ノ代ハリニ古昔ノ希臘人ヲ用ヒタル説話ト爲スベシ。 余輩ハ美麗ナル  
 肖像ヲ好ム

丁

左ニ指示セル事物ヲ以テ一百年以後世界ノ事情ハ果シテ斯ナルベシト思考スル、  
 示セル簡短ナル文章ヲ記シ未來形ノ各働詞ノ下ニ線ヲ畫スベシ  
 其時ノ旅行ノ方法 輕氣球等

其時ノ余輩ノ國ノ廣大ナルヲ 人民ノ數等  
 其時ノ世界ノ遠隔セル部分ニ對スル余輩ノ知識 亞非利加ノ内部、北極地方等  
 其時ノ歐羅巴ノ各政府ハ共和政事ノ組織ナランカ  
 其時ノ婦人ハ投票權アルヲ 婦人ハ大統領タルヲ得ルカ

戊

左ノ各働詞ノ法及ヒ時ヲ示スベシ

- 一、村落ノ鐘カ鳴ル
- 二、若シ汝カ行クナラハ余ハ汝ニ從フデアラウ
- 三、學生ハ彼等カ此課業ヲ學ンダ時歸家シ得ル
- 四、暴風雨カ止ンタリ
- 五、汝等總テ來レ樂シキ牧羊者ヨ
- 六、王カ石帶シタル「ナイト」(男爵ノ人)ヲ設ケ得ル
- 七、商人ハ尙多クノ告知ヲ讀ンダデアラウ
- 八、余ノ進行ハ汝ノ安息ヲ妨ケ得ル
- 九、若シ余カ花ニ注水シナンタリシナラハ彼等ハ蒸タデアラウ

十、榮譽カ汝ヲ待ツ所ニ行ケ

十一、太陽カ輝キ能ハサリシ何トナレハ黑雲カ空中ヲ覆ヒシ故ニ

十二、地ヨリ上ニ彼カ飛ヒシ而シテ熱視セシ然ルニ誰カ其熱視ヲ畫キ能フカ其レハ其  
 ノ恐怖及ヒ驚愕ヲ見シ處ノ彼等ノ其ノ心ヲ押シ靜メシ、彼等ハ其動カサル形作ノ  
 前ニ彼カ立チシト彼ヲ羈キ得タリ

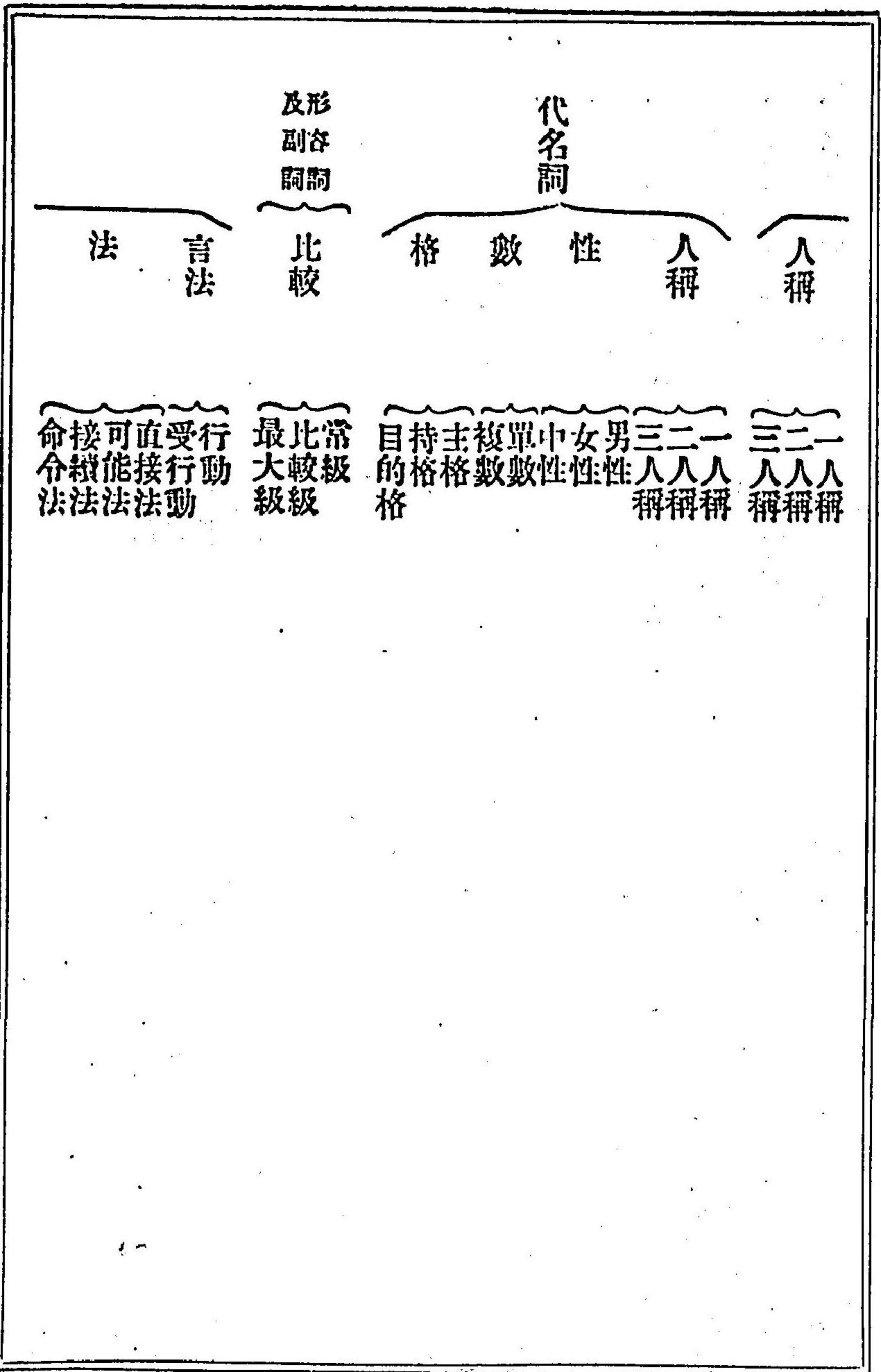
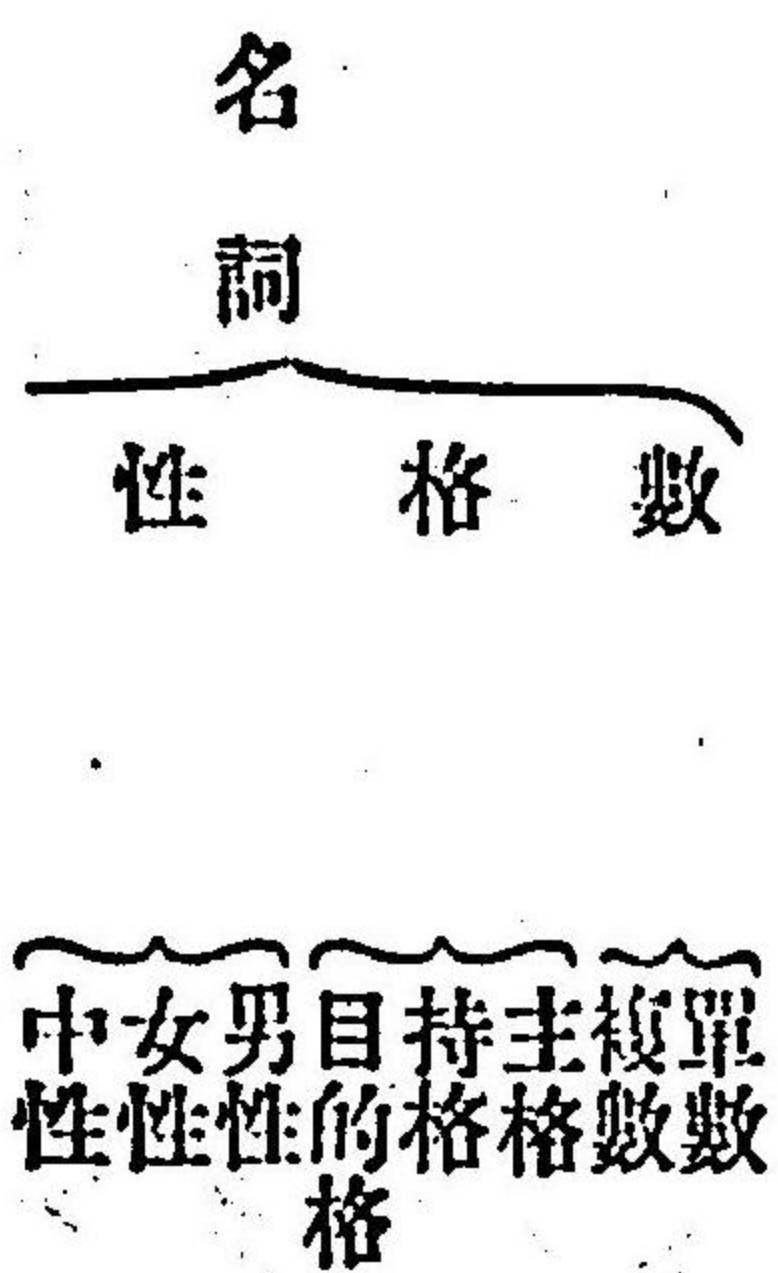
己

働詞ハ孰レカ規則孰レカ不規則ナルカヲ語ルベシ

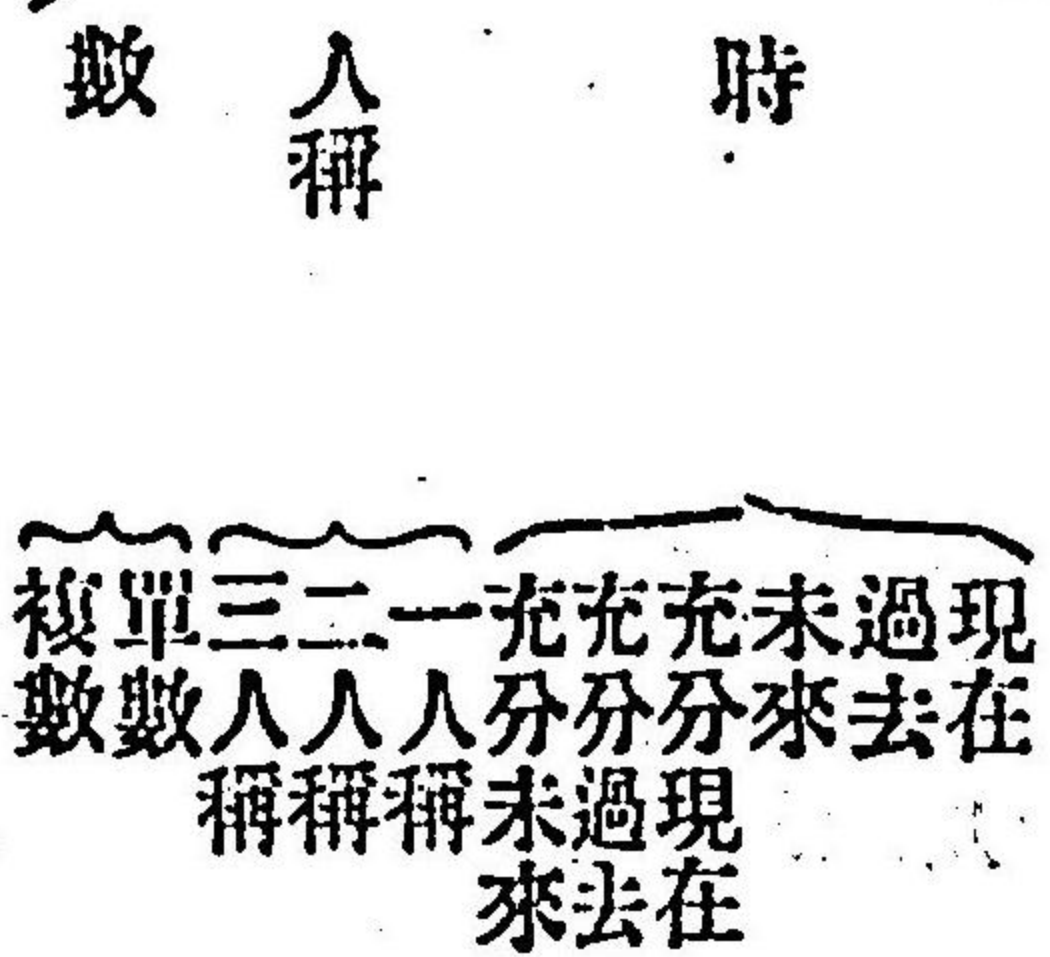
- 一、飢饉カ遂ニ陸上ニ來タリ而シテ多人數カ欠乏ノ爲メニ死セシ
- 二、父ハ彼カ「カリホルニヤ」ニ迄テ行クト彼ノ圍圍ヲ賣却セシ
- 三、太陽ハ昨日輝テ照リシ
- 四、足跡ノ蹤昔ヲ聞ク處テ余輩ハ尙ホ遠ク行カヌベシ決心セシ
- 五、「セークスビヤ」ハ許多ノ戯文ヲ書キシ
- 六、余輩ハ木葉カ墮ルト汝カ余輩ヲ訪問スルデアラウヲ望ム
- 七、亞米利加ノ兵士ハ善ク戰ヒシ
- 八、圓微鏡カ小動物ヲ余輩ニ示セシ

- 十、機械師カ機關ヲ修復セシ
- 十一、歴史ノ勉強ハ余輩ノ心ヲ改良スルテアラウ
- 十二、「アダムスミス」ハ七月ノ第四日ニ於テ死セシ
- 十三、彼等ハ並肩シテ美麗ニ於テ生セシ
- 十四、禮拜堂ノ鐘カ鳴ル
- 十五、余輩ハ來週余輩ノ目的ヲ形作ルテアラウ
- 十六、汝ハ昨夜三時間書記セシ
- 十七、余ハ今マ甚ク寂寥テアル「マリッド」ヨ如何トナレハ愴然ナルモノカ僅少ノ新ナル友人ヲ爲ス故ニ然ル嗚呼彼等ハ余輩ノ父(上帝)カ送ル僅少ヲ尙ホ善ク愛ス

黑板上ノ復閱



働詞時



○複問問題

○第一

- 一、語類ノ變更ハ如何シ
- 二、語類ニ幾許ノ變更アリヤ
- 三、語類ニシテ變更ナキモノ三者ヲ名指スベシ
- 四、名詞ノ重要ナル變更ノ二者ハ孰レナリヤ
- 五、名詞ノ第二變更ノ二者ハ如何シ
- 六、名詞ノ數ハ如何シ

七、數ニ幾許アリヤ

八、單數複數ヲ略說スベシ

○第二

- 一、名詞ノ複數ヲ形作スルハ常ニ如何ナル方法ニ依ルカ
- 二、如何ナル複數ノ場合ニ於テ「イ、エス」ニテ加フルヤ
- 三、子音ノ「ワイ」ニ先行シ而シテ「ワイ」ハ其言辭ノ終尾ニアルキ單數名詞ヲ複數ニ變スルノ方法如何シ
- 四、言辭ノ終尾又ハ「ニ」止ル名詞ニシテ其複數ヲ形作スルノ方法如何シ
- 五、名詞ノ格ハ如何シ
- 六、格ハ幾許ナリヤ
- 七、主格或ハ持格或ハ目的格トハ何ソヤ

○第三

- 一、名詞ニシテ其格ノ同形ヲ有スルニアリ何ソヤ
- 二、名詞ノ持格單數ヲ形作スヘキ規則ハ如何シ
- 三、名詞ノ持格複數ヲ形作スヘキ規則ハ如何シ

- 四、童子 boy 男子 man 貴女 lady 羊 sheep ノ形ヲ變更スベシ
- 五、名詞ニノ男性或ハ女性或ハ中性トナルハ何ノ時ナルヤ
- 六、名詞ニ人稱ナルモノ三者アリ何ソヤ
- 七、名詞ノ人稱ヲ記スルハ其言辭ノ形作ニ依ルカ

○第四

- 一、人稱代名詞ニ四變更アリ何ソヤ
- 二、who(誰) which(孰)ヲ變更スヘシ
- 三、比較トハ何ソヤ
- 四、比較ノ三級ヲ名指スヘシ
- 五、比較及ヒ最大級ヲ形作スヘキ一般ノ規則ヲ示スヘシ
- 六、二綴以上ノ言辭ニ其比較及ヒ最大級ヲ形作スヘキ一般ノ方法如何ソ
- 七、副詞ノ比較及ヒ最大級ヲ形作スルノ方法如何ソ

○第五

- 一、働詞ニ五變更アリ何ソヤ
- 二、働詞ノ人稱及ヒ數ハ何ソヤ

- 三、人稱ニ幾許アリヤ又タ數ニ幾許アリヤ
- 四、時ニ幾許アリヤ
- 五、法ニ幾許アリヤ
- 六、直說法、可能法、從屬及ヒ命令法ヲ略說スベシ
- 七、働詞形ノ二種類トハ何ソヤ

○第六

- 一、不定法トハ何ソヤ
- 二、分詞トハ何ソヤ
- 三、働詞ノ言法トハ何ソヤ
- 四、行動言法受行動言法ヲ略說スヘシ
- 五、規則働詞トハ何ソヤ
- 六、不規則働詞トハ何ソヤ
- 七、助働詞トハ何ソヤ

○作文習例

○甲 概略ヨリノ作文

(余ノ學校ニアリシ日)ト言ヘル題ニテ左ノ事實ノ若干ヲ舉ケタル文章ヲ製スヘシ

- 一、汝初テ學校ニ入りシハ何時ナルヤ
- 二、汝ハ何學校ニ入りシヤ
- 三、總テ汝ノ教授ヲ受ケタル教師ノ姓名
- 四、汝ノ學ヒタルモノハ何ソヤ
- 五、汝ノ得意トスル學問ハ何ソヤ
- 六、何學部ニ於テ汝ハ優等ナリヤ
- 七、汝ノ在校中ノ或ル事情

○乙 略文ヨリノ作文

左ノ畧文ヨリ(余ノ出生ノ都會)ト言ヘル題ニテ文章ヲ製スヘシ

(一)位置 何州、其州ノ何部、何郡、水ノ何休、都府又ハ大都會ノ近邊

略文(二)一般 廣袤、人民ノ職業、商業、鐵道、蒸氣船、車場又ハ製造場

(三)景色 其孰ヲ論セス湖水、河、山又ハ其他ノ感スヘキ天然ノ景色ヲ舉クヘシ

丙 記憶ヨリノ拔萃

●一 莢五豆

或時五豆ノ一莢ニ生スルモノアリ而シテ其莢綠色ナリ其莢モ亦タ綠色ナリ其莢其莢皆ナ  
 綠色ナリ則チ豆自ラ思ヘラク全世界盡ク綠色ナリト、温暖ナル太陽其莢ヲ照ラシ夏雨  
 亦タ之ヲ濕ホシ莢尙ホ成長シ而シテ豆益々大ナリ

第一豆問テ曰ク余輩ハ此處ニ永久閉居セサルヲ得サルヤ第二豆答テ曰ク余輩ハ既ニ閉  
 居ヲ厭キタリ第三豆曰余ハ余輩ノ堅牢ナラントスルヲ恐ル第四豆曰ク余ハ此外面ニ何  
 物ノアルカヲ見ント欲ス甚々小ナル第五豆ハ號泣セシ何トナレハ其外面ニ出ルヲ得  
 サレハナリ然ルニ其莢遂ニ變シテ黃色トナリ莢亦タ黃色トナリ而シテ豆モ亦タ遂ニ黃色  
 トナレリ則チ豆ハ異口同音ニ呼テ曰ク全世界ハ黃色ニ變シツ、アルト其時莢大ニ震動  
 シ轟々トノ爆裂セリ而シテ五豆皆ナ轉出シテ黃色ノ日光ノ照ス所トナレリ此時小童之ヲ  
 取リテ曰ク是レ豆射ノ爲メニ甚々妙ナリト遂ニ之ヲ其銃ニ込メ以テ發セリ大豆則チ曰  
 ク汝ヲ若シカアラハ余ヲ止メヨト其第二豆曰ク余ハ長驅シテ太陽ニ至ラント第三豆曰  
 ク余ハ最モ速ク飛行セント第四豆曰ク余ヲ許セヨト小豆飛揚シテ曰ク余ト共ニスルハ  
 果ノ何物ナリヤト而シテ一人ノ小娘疾病ノ爲ノ一室中ニ臥シタリシカ其窓前ニ花盆ノア  
 ルアリテ小豆遂ニ此花盆ニ宿セリ而シテ其芽ヲ發シ而シテ美麗ナル莢ヲ生スルニ至レ  
 リ、一日小娘其母ヲ呼テ曰ク親愛ナル我母ヨ余將ニ健康ナラントス何トナレハ余ノ豆

非常ニ生長スレハナリト母之ニ答テ曰ク是レ上帝ノ許ス所ナリト而シ小嬢ハ一杖ヲ得テ之ニ結フニ糸ヲ以テスルヤ綠蔓之ニ縋ルヲ得タリ是ヨリ幾十日ヲ經ルヤ美麗ナル紅色ノ豆花微笑ヲ含シテ温暖ナル日光ニ向テ佇立スルニ至レリ小嬢之ヲ啜フテ曰ク今ヤ余ノ健康ナラントスルハ余ノ敢テ保證スル所ナリト

○第五編

Section V.

○作文學

Syntax

作文學ハ文法中ノ一部分ニシテ文章中ノ諸言辭ノ關係如何ヲ論スルモノナリ今マ之ヲ分ツテ二部分トナス曰ク解剖曰ク組織上ノ規則

解剖トハ何ソヤ文章中ノ諸言辭ノ分類、小別、及ヒ變更ヲ講スルモノナリ

組織上ノ規則トハ何ソヤ文章中ノ諸言辭ノ關係ヲ掌ル一般ノ法理ヲ記載セルモノナリ

△一 解剖

諸言辭ノ分類ヲ解剖セントセハ左表ニ指示シタル法ヲ採用スヘシ

名詞 小別 固有、普通或ハ無形  
數 單數或ハ複數(固有名詞ノ數ヲ廢ス)

格 主格、持格或ハ目的格(形作或ハ用ヲ以テ指示スルモノ)

小別 人稱、關係或ハ疑問

人稱 (人稱代名詞、第一人稱、第二人稱ノ關係代名詞)

數 單數及ヒ複數

性 (第三人稱單數人代名詞)

格 主格、持格、目的格



形容詞 小別 制限、代名詞ノ適應  
比較 常級、比較級、最大級  
任 寄附、補足

働詞ノ變化 規則、不規則

小別 他働詞、自働詞

言法 行動、受行動

働詞法 直接法、可能法等

時 現在、過去等

人稱 第一人稱、第二人稱、第三人稱

數 單數、複數

副詞 小別 單、結合

比較 (若シ比較ニノ最大級ナルキ)

前置詞 結合言辭

接續詞 結合言辭即チ前置詞

△ニ 組織上ノ規則

規則第一 働詞ノ主位ハ主格ナリ

規則第二 働詞ハ其人稱及ヒ數ト一致ス

規則第三 形容詞及ヒ分詞ハ名詞或ハ代名詞ヲ變更ス

規則第四 名詞ニノ種々ノ物ヲ表明セル他ノ名詞ヲ變更スルモノハ持格ナリトス

規則第五 名詞或ハ代名詞ニノ他ノ名詞或ハ代名詞ヲ解明センカ爲メ用ヒタルモノハ

同格ノ附添ナリトス

規則第六 他働詞ノ目的物ハ目的格ナリトス

規則第七 自働詞或ハ受行動詞ノ補充ニ用ヒタル名詞或ハ代名詞ハ主格ナリトス

規則第八 副詞ハ働詞、形容詞或ハ他ノ副詞ヲ變更ス

規則第九 代名詞ハ其先行或ハ其表明セル言辭ヲ以テ人稱、性及ヒ數ト一致ス

規則第十(一) 前置詞ハ名詞或ハ代名詞ヲ以テ之ヲ他ノ言辭ニ結合ス

規則第十(二) 前置詞ニ依頼セル名詞或ハ代名詞ハ目的格ナリトス

規則第十一 接續詞ハ言辭、句或ハ章ヲ結合ス

規則第十二(一) 名詞或ハ代名詞ニノ其格ノ他ノ言辭ニ依頼セサルモノハ主格ナリトス

(二) 間投詞ハ文法上文章中ノ他ノ言辭ト關係ヲ有セサルモノトス

○主格

規則第一 働詞ノ主位ハ主格ナリトス即チ

一 水ハ二瓦斯ヨリ成ル

二 彼ハ人其人ハ余カ書翰ヲ認メシト思考スル處ノ人デアル

分解規則

(水) ハ規則第一ニ從テ(成ル)ナル働詞ノ主位ナル單數主格ノ普通名詞ナリ

(彼) ハ規則第一ニ從テ(アル)ナル働詞ノ主位ナル三人稱、單數、男性、主格ノ人代名詞ナリ

(其人ハ……スル處)ハ規則第一ニ從テ(認メシ)ナルノ働詞主位ナル單數、主格ノ關係代名詞ナリ

(余)ハ規則第一ニ從テ(思考ス)ナル働詞ノ主位ナル第一人稱、單數、主格ノ人代名詞ナリ

習例 三十七

法式ニ從テ左ノ文章ノ主格ヲ分解スベシ

一、書籍ハ死物ニアラス

二、教師ハ唱フヘク生徒ニ教授セシ

三、鴉其レハ野ニ於テ食ヒツ、アル處ノ鴉ハ容易ニ恐嚇サル、

四、余ハ余カ小嬢デアリキ奇異ナル說話ヲ聞キシ

五、余輩ハ明日尙ホ善ク余輩ノ課業ヲ知ルデアラウ

六、彼ハ小山ノ麓ニ於テノ古キ茅屋ニ於テ住居ス

七、而ノ母ハ彼女カ最多ク愛シナセシ花ヲ涙及ヒ痛苦ニ於テ與ヘシ、彼女ハ彼女カ露

ハル、所ノ野ニ於テ再ヒ總テ彼等ヲ發見スルデアラウヲ知リシ

(警戒) 敢テ目的格ノ代名詞ヲ以テ働詞ノ主格ニ用ユルナカレ如斯基モノハ左ノ如

シ (「ベトシー」及ヒ余ニ(目)外ニアリシ)

是レ不正ナリ何トナレハ目的格ノ(余ニ)目。ナル代名詞ニ(アリシ)ナル働詞ノ主格  
タレハナリ是レ左ノ如クナラサルヘカラス

(「ベトシー」及ヒ余「ハ外ニアリシ)

習例 三十八

警戒ニ從テ左ノ例ヲ正誤スヘシ

一、汝及ヒ余ニ(目)獸獵ニ行クト假定セヨ

- 二、「イダ」ハ小嬢其人ノ如シ余輩カ詩ヲ讀ムテアラウト假定セシ處ノ小嬢テアル
- 三、誰カ氷ノ手桶ノ後ニ行クデアラウカ、彼女ニ及ヒ余ニ及ヒ「行クデアラウ」
- 四、誰カ害ヲ爲セシカ、彼等ニ「爲セシ」
- 五、彼等ニ「書籍其ハ余輩カ要セシ處ノ書籍テアル」
- 六、汝ハ余ニ「學ヲヨリ尙ホ速ニ學ブ」

○働詞ノ一致

規則第二 働詞ノ人稱及ヒ數ハ其主格ト一致スルモノトス

- 一 余ハ其快樂ナル遊曆人テアル
- 二 春ノ花ノ中ノ蜂ハ最多ク愛ラシキ物其ハ見ラレ能フ處ノモノ、一テアル

分解規則

- (アル)ハ規則第二ニ從テ直接法現在第一人稱單數ノ(アル)ナル不規則自働詞ナリ而  
ノ(余)ナル其主格ト一致セリ
- (アル)ハ規則第二ニ從テ直接法現在第三人稱單數ノ不規則自働詞ナリ而ノ(蜂)ナル  
其主格ト一致セリ

(見ラレ能フ)ハ受行動言法、可能法、現在、第三人稱、複數ノ(見シ)ナル不規則他働詞

ナリ而ノ(其ハ……スル處)ナル其主格ト一致セリ

習例 三十九

法式ニ從テ左ノ文章中ノ働詞ヲ分解スヘシ

- 一、書翰ハ郵便局ニ通シテ過ク
- 二、余輩ハ牧場ヲ横過シテ遊遊セシ
- 三、山羊ハ山端ニ於テ獲ヒツ、アリシ
- 四、靜ナル水ハ深ク流ル
- 五、何處ニ汝ハ在タカ
- 六、人ハ來リ得ル及ヒ人ハ行キ得ル
- 七、フチャア、キー余輩ハ疲勞シテアル而ノ余輩ハ走リ或ハ飛ヒ能ハヌト小兒等カ言  
フ

(警戒) 主格ヲ適應セシムル言辭或ハ句ハ働詞ノ數ヲ求ムヘカラス如斯基モノハ左ノ  
如シ

許多ノ聲ノ響 sound ガ余ノ耳ニ達ス reach  
是レ不正ナリ何トナレハ(響) sound ナル其主格ノ單數ナルニモ拘ハラズ(達ス) reach

ナル働詞ハ複數ナレハナリ是レ左ノ如ク爲サハルヘカラス  
許多ノ聲ノ響 sound カ余輩ノ耳ニ達ス reaches

規則第二ニ於ケル特別規則

特別規則一

(而ノ)ヲ以テ結合シ單數主格ニノ且ツ其複數ノ意思ヲ述ヘタルニ或ハ二以上ノ主格ハ  
複數働詞ヲ要スルモノトス即チ

金ト而ノ鐵ハ金屬テアル (gold and iron are metals) 「メリー」ト而ノ「イダ」ハ幸福  
ニ見エム (Mary and Ida seem happy)

(警戒) 二單數名詞ニノ一人或ハ一物ノ意思ヲ述ベ或ハ其二單數名詞ニノ(各) each  
(各) every 或ハ(一).....セヌ) 一ノ如キモノ、之ニ先行スルニ當テハ働詞ハ單數  
ナラサルヘカラス即チ

兵士及ヒ政事家其人ハ余輩ノ自由ヲ儘メシ處ノ兵士及ヒ政事家ハ費爾治尼亞ニ於  
テ生レシ (The soldier and statesman who secured our liberties were born in  
Virginia.)

是レ不正ナリ何トナレハ(兵士)及ヒ(政事家)ナル名詞ハ唯々(華盛頓)ナル一人士ノ意

義ヲ有スレハナリ是ヲ以テ働詞ハ單數ナラサルヘカラス然ルニ(生レシ) were born ハ  
複數ナリ而シテ(生レシ) was born ト爲サハルヲ得サルナリ

特別規則二

(或ハ) or 又ハ (或ハ).....テアラヌ) nor 以テ結合シタルニ或ハ以上ノ單數主格  
ハ單數ノ複數ヲ要スルモノトス即チ

- 一、人或ハ彼ノ妻ハ余ノ時辰機ヲ盗ンタリ(余ノ時辰機ヲ盗ンタリ)ニアラス
- 二、日或ハ時カ定メラレナンタリ(定メラレナンタリ)ニアラス

特別規則三

聚合名詞ハ其意義ノ單數ナルキハ單數働詞又タ其意義ノ複數ナルキハ複數働詞ヲ要ス  
ルモノトス即チ

兵隊ハ多人數ヨリ組織サレテアリシ

此(兵隊)タル(譬ヒ多人數ヲ以テ組織シタルモノト雖也)其形体ハ一ナルニ過キス則チ  
其意義ハ單數ナリ故ニ(組織サレテアリシ)トノ働詞モ亦タ單數ナリ

人民カ大ニ失望シテアリシ

此(人民)ノ意義ヲ推考スルニ一形体ヲ成シタルニアラス則チ多人數ニノ其人各々(失

望シテアリシニ相違ナカルベシ故ニ働詞モ亦々複數ナリ

習例 四十

規則第二或ハ特別規則或ハ警戒ニ從テ左ノ例ヲ正誤スヘシ

- 一、汝ハ何ヲ爲シツ、アリシカ及ヒ汝ハ何處ニ行キツ、アリシカ
- 二、卑怯及ヒ反逆ハ一般ニ一緒ニ行ツ
- 三、ロ「マルス」及ヒ「ヒロマス」ハ雙生ノ兄弟デアリシ
- 四、許多ノ人其人ハ殺サレシ處ノ許多ノ人ハ知ラレサル墓中ニ横ハル
- 五、六ヶ月ノ利息ハ拂フヘクアル
- 六、名譽及ヒ耻辱ハ一ノ形作ヨリ起ラヌ
- 七、諸州ノ各ヨリ議員ノ員數ハ二人ニ迄テ限ラレテアル
- 八、結合サレタル窒素及ヒ酸素ハ余輩カ呼吸スル所ノ空氣ヲ形作ル

特別規則一 警戒

- 一、各ノ書籍及ヒ各ノ紙ハ注意シテ吟味サレテアリシ
- 二、余ノ友人及ヒ伴侶ハ屢々危難ニ付テ余ヲ諫メタリ
- 三、此處ニ一ノ壓制一ノ虐政カ管理セヌ

- 四、蒸餅及ヒ牛乳ハ小兒ノ爲メニ善クアル
- 五、心ノ各ノ感動及ヒ各ノ行動ハ容貌ニ付テ通信スル所ノ說出ヲ持ツ
- 六、如何トナレハ戀愛ニ於テノ懶惰及ヒ戰爭ニ於テノ卑怯ハ勇敢ナル「ロチンヴー」ノ善キ「エシン」ニ婚姻スヘクアリシ

特別規則二

- 一、疾病及ヒ不幸カ余輩ニ追及スルキ交誼ノ誠意カ試ミラル
- 二、人ノ有ル所ノ富或ハ彼ノ有ル所ノ貧ハ善良ニ向テ彼ノ性質ヲ感シ爲サヌ
- 三、人又ハ彼ノ息子カ現在シテアラサリシ

特別規則三

- 一、軍勢ハ大キクアリシ
- 二、教育ノ議官カ一致シテ決定ヲ通過シタリ
- 三、合衆國ノ議會カ延引シタリ
- 四、軍艦カ暴風雨ニ依テ散布サレタリ

○形容詞及ヒ分詞

規則第三、形容詞及ヒ分詞ハ名詞或ハ代名詞ヲ變改ス即チ

- 一、或ル冬夜此火ノ周圍ニ此農夫ノ赤キ小兒カ坐ス
- 二、彼ノ官吏ニ依テ圍マレタル此王カ宮殿ニ迄テ進ミシ  
分解上ノ法式

(此)ハ規則第三ニ從テ制限形容詞(或ハ冠詞)ニシテ(火)ナル名詞ヲ變更セリ  
 (或ル)ハ規則第三ニ從テ制限形容詞ニシテ(夜)ナル名詞ヲ變更セリ  
 (冬)ハ規則第三ニ從テ適合形容詞ニシテ(夜)ナル名詞ヲ變更セリ  
 (赤キ)ハ規則第三ニ從テ適合形容詞ニシテ(小兒)ナル名詞ヲ變更セリ  
 (圍マレタル)ハ規則第三ニ從テ分詞ニシテ(王)ナル名詞ヲ變更セリ

習例 四十一

法式ニ從ヒ左ノ文章ノ形容詞及ヒ分詞ヲ分解スヘシ

- 一、吟スル所ノ鳥カ遂ニ來タリ
- 二、不毛ノ嶮所ニ於テ荒キ海ニ付テ余ハ荒ラキ海ヲ護ル所ノ神使ヲ見シ
- 三、會堂ニ於テ溫和ナル及ヒ眞實仁惠ヲ以テ彼ノ容貌カ崇ムヘキ地位ヲ飭リシ
- 四、大ナル黒猫カ鳥ヲ殺セシ
- 五、大ナル重キ鉄棒カ直ニ彼ヲ殺シツ、不幸ナル人ノ上ニ墮落セシ

六、遅キ潮水ニ依テ彼等ニ就テ廻ハサレタル海草ノ葬禮ノ頭筋ヲ以テ鮮明ナル及ヒ  
 温氣アル曝サレタル奇麗ナル黒キ焼物ノ長キ列カ醜貌ノ海ニ屬スル塚ヲ顯シ得  
 タリ

(警戒) 形容詞ヲ用ユルニ當テ注意シテ左ノ誤謬ヲ避クヘシ

- 一、單數名詞ニハ(此)this(其)thatヲ用ユヘキニ(此等)these(其等)thoseヲ用ユル例  
 セハ(人民ノ此ノ種類) this sort of people (馬ノ其種類) that kind of horse ノ如キ  
 ナ(人民ノ此等ノ種類) these sort of people (馬ノ其等ノ種類) those kind of horses  
 ト爲スナ言フ
- 二、(其等) those ナル形容詞ヲ用ユヘキニ(彼等) them ナル代名詞ヲ用ユル例セ  
 ハ(其等ノ馬車) those Carriage (其等ノ林檎) those apples ノ如キナ(彼等ヲ馬車)  
 them carriage(彼等ヲ林檎) them apples ト爲スナ言フ

規則第三特別規則

△一 冠詞

特別規則一、二、或ハ其以上ノ名詞ニシテ皆ナ其同物ナルキハ之ヲ形容スル冠詞ハ其第一  
 位ヲ占ムル名詞ノ上ニシテ冠スルモノトス然ルニ若シ其名詞ニシテ各別ノ物ナルキハ之

ヲ形容スル冠詞ハ各別ニ其名詞ニ冠セサルヘカラス如斯基モノハ左ノ如シ

- 一、此領主及ヒ大將カ到着シタリ(詳言セハ一人物ナリ)
- 二、此領主及ヒ此大將カ到着シタリ(詳言セハ二人物ナリ)
- 三、彼カ或ル長キ及ヒ狭キ市街ニ於テ住居ス(一市街ナリ)
- 四、此富者及ヒ此貧人カ普通ノ利益ヲ持ツ(二階級ナリ)

△二 比較

特別規則二、形容詞ハ二物ヲ比較スルキハ即チ比較級ヲ用ヒ二以上ヲ比較スルキハ即チ最大級ヲ用フルモノトス

- 一、金ハ鉄ヨリ尙ホ重シアル
- 二、水銀ハ金屬ノ最重キモノデアル

△三 確定形容詞

特別規則三、確定形容詞ハ働詞ノ主格ニ關係スルモノトス

- 一、鉄カ堅シアル
- 二、菓實カ熟シテ見ユル

(警戒) 副詞ハ確定形容詞ヲ用ユル場合ニ於テハ更ニ之ヲ用ヒズ

蔷薇ハ甘ク香フ 絹ハ柔カニ感ス

是レ(甘キ)及ヒ(柔カナル)ナル形容詞ニ代用スルニ(甘ク)及ヒ(柔カニ)ナル副詞ヲ以テセシハ不正ナリトス

夫レ蔷薇ハ實ニ自ラ香フモノニアラス又タ絹自ラ感スルモノニアラス而シテ他ヨリ之ヲ香フト初メテ其香ヤ甘ク之ニ感スルト初メテ其感觸ヤ柔カナルモノナリ故ニ此場合ニ在テハ(香)ナルモノ及ヒ感觸ナルモノハ皆ナ主格ニノ働詞ニハアラサルナリ則チ其香其感觸皆ナ變更スヘキモノナルヲ以テ爲メニ要スルモノ副詞ニアラスノ形容詞ナリトス

(注意) 左ノ働詞ハ皆ナ「ツ」、「ビ」To Be ナル働詞ノ力ヲ含有スルニ當テ其主格ヲ變更セント欲スルキハ則チ確定形容詞之ニ從フモノトス

- 一、香フ 三、看ル 五、成ル
- 二、感ス 四、味フ 六、成長ス

習例 四十三

- 一、彼等ニ林檎カ酸シアル
- 二、人民ノ其等ノ種類カ常ニ愁訴シツ、アル

- 三、彼等ニ石盤ヲ余ニ與ヘヨ
- 四、余ハ林檎ノ其等ノ種類ニ付テ甚タ好シテアル
- 五、大統領書記官及ヒ出納吏カ到着シタリ
- 六、哲學者及ヒ政事家ナル「ベンジャミン、フランクリン」ハ費拉特費亞ニ於テ住居セシ
- 七、余ハ都府ニ迄テ余ノ道ニ於テ人及ヒ小兒ヲ過キシ
- 八、絹カ美キ及ヒ柔ラカキ織緯テアル
- 九、此ハ二ノ最良キ家屋テアル
- 十、「ウィルリアム」カ或ハ「エドウィン」カノ孰レカ最老ヒテアルカ
- 十一、香櫞ハ酸ク味フ
- 十二、「スミス」ハ嬢ハ美麗ニ見ユ
- 十三、「メリー」ハ旨ク歌フ

○持格

規則第四 名詞ニ其意義各別ナル物ヲ示セル名詞ヲ變更スルモノハ持格ナリトス即チ

貴女ノ及ヒ小兒ノ靴カ此ニ賣ラル、

分解規則

(貴女)ハ規則第四ニ從テ(靴)ヲ變更セル單數持格普通名詞ナリ  
 (小兒)ハ規則第四ニ從テ(靴)ヲ變更セル複數持格普通名詞ナリ

習例 四十三

法式ニ從テ左ノ文章中ノ持格名詞ヲ分解ニヘシ

- 一、「ジョン」ノ書籍ハ裂ケテアル
- 二、余ノ姉妹ノ帽カ河ニ迄テ吹カレテアリシ
- 三、汝ハ曾テ「ウエブスター」ノ綴字書ヲ見タカ
- 四、尙ホ富ミタルモノハ逆モ心ノ崇拜テアル
- 五、打綿機ノ「ホワイトニー」ノ發明ハ曾テ爲サレタル最多ク緊要ノ一テアル
- 六、命令ハ天ノ第一ノ法テアル
- 七、余輩ハ「サマーランド」ノニ於テ靴ヲ買得セシ
- 八、其書籍ハ「リチャード」ノテアル
- 九、一千八百十二年ノ戰爭ハ「アダムス」ノニ於テ或ハ「マギソン」ノ管理ニ於テ起リ



爲セシカ

十、汝カ最目的トスル終リノ總テナシテ汝ノ國ノ汝ノ上帝ノ及ヒ眞理ノデアラシメ  
ルキ其標記ヲ用ユルコトナカレ

(警戒) 敢テ名詞ノ持格ヲ記スルキ其標記ヲ廢スルコトナカレ又タ代名詞ノ持格ヲ記ス  
ルキ其標記ヲ用ユルコトナカレ  
童子ノboy's 童子ノboys 小兒ノchild's 小兒children's ト記シ童子ノboys 小兒ノchilds 小兒  
ノchildrens ト記スルコトナカレ彼女ノhers 其ノits 余輩ノours 汝ノyours 彼等ノtheirs ト  
記シ彼女ノher's 其ノit's 余輩ノour's 汝ノyour's 彼等ノtheir's ト記スルコトナカレ

規則第四特別規則

二或ハ以上ノ持格名詞ニ相結合ノ同一物ヲ所有シタルノ意義ヲ示スキハ其最後ノ名  
詞ニ附添スルニ持格ノ記號ヲ以テス

「ボール」Ball 及ヒ「ブラック」Black'sノ舖

然レ二或ハ以上ノ持格名詞ニ其各別ニ各物ノ所有者タルキハ其各名詞ニ附添スルニ  
各持格ノ記號ヲ以テス

「ウェブスター」Webster's 及ヒ「ウチーセスター」Worcester'sノ辭書

習例 四十四

規則第四、即チ特別規則ニ從テ左ノ例ヲ正誤スヘシ

- 一、貴女ノ及ヒ紳士ノ長靴及ヒ靴カ戸ヲ越テ着色サレテアリシ
- 二、男及ヒ女ノ靴カ此ニ作ラレテアリシ
- 三、合衆國ハ「マシソン」及ヒ「リンコルン」ノ官轄中戰爭ニ於テアリシ
- 四、汝ハ曾テ「マソン」ノ及ヒ「ジキション」ノ血統ニ付テ聞タカ
- 五、汝ハ「シッケンズ」或ハ「サツケレー」ノ事業ノ或ルモノヲ讀ンタカ
- 六、其ハ「ソーマス」ノ紙爲テアル
- 七、非離ハ彼等ノテアル汝ノデアラヌ

○附添

規則第五、名詞或ハ代名詞ニ他ノ名詞或ハ代名詞ヲ解明センカ爲メ用ヒタルモノハ  
同格ニ於ケル附添ナリトス

- 一、英國ノ詩人ナル「ミルトン」ハ「パラタイスロースト」ヲ書キシ
- 二、耶穌教信者ハ其惡ノ帝ナル「チロー」ニ依テ加害サレテアリシ

分解ノ法式

(詩人)ハ(「ミルトン」)ナル主格ノ附添ニノ單數主格ノ普通名詞ナリトス(帝)ハ(「テロ  
ー」)ノ附添ニノ單數目的格ノ普通名詞ナリトス

習例 四十五

附添名詞ヲ分解スヘシ

- 一、食物ニ向テ多ク用ヒラレタル根ナル馬鈴薯ハ亞米利加ニ於テ最初生長シテアリシ
- 二、哲學者ナル「フランクリン」ハ電及ヒ電氣ノ一様ヲ發明セシ
- 三、駱駝ナル其要用ナル動物カ亞細亞及ヒ亞非利加ニ於テ發見サレテアル
- 四、汝ハ世界ノ二大區別ナル亞細亞及ヒ亞非利加ノ地理學ヲ勉強セシカ
- 五、羅馬人中ノ最大演說家ナル「シセロ」カ死ニ迄テ置カレテアリシ
- 六、余ハ柔順ナル小兒ナル彼ヲ知リナサヌ
- 七、彼ハ其ノ奇麗ナル鳥ナル海鵝ヲ射リシ
- 八、「ジョンバーンレー」ナル余カ嚴格ニ定メル
- 九、合衆國ノ人民ナル余輩ハ此律例ヲ布告セシ
- 十、余輩ハ瑞西國ノ山人ナル其等ノ勇敢ナル人ヲ驚キナサヌカ

○目的格

規則第六、他働詞ノ目的物ハ目的格ナリトス即チ

余ニ從ヘ 誰ガ鹿ヲ殺セシカ

分解ノ法式

(余ニ)ハ規則第六ニ從テ(從ヘ)ナル他働詞ノ目的物ニノ一人稱單數目的格普通名詞ナリトス

(鹿)ハ規則第六ニ從テ(殺セシ)ナル他働詞ノ單數目的格普通名詞ナリトス

習例 四十六

法式ニ從テ左ノ文章中ノ目的格ヲ分解スヘシ

- 一、「フタルトン」カ蒸氣船ヲ發明セシ
- 二、余輩ハ丁度余輩ノ贈物ヲ受領シタリ
- 三、彼ハ余ヲ恢復セシ而シテ彼ヲ殺セシ
- 四、彼等ハ余輩カ車ニ入込ミシキ余輩ヲ見シ
- 五、誰カ彼女ヲ呼ヒシカ
- 六、誰カ彼女カ呼ヒナセシカ

七、彼女ハ最美麗ニ歌ヲ歌ヒシ

(警戒) 敢テ主格ノ代名詞ヲ以テ他働詞ノ目的物ニ用ユルコトナカレ即チ  
汝ハ會堂ニ於テ(誰レチ)Who見ナセシカ

此ノWhoハ不正ナリ何トナレハ此ノWhoナル主格代名詞ヲ以テ(見ナセシ)ナル働詞ノ目  
的物ト爲シタルハナリ則チ(汝ハ誰レチ)Whom見ナセシカト爲サ、ルヘカラス

規則第六、特別規則

特別規則一、他働詞ノ間接ノ目的物ハ前置詞ヲ得ズノ目的格タルコト得ルナリ

書籍ヲ余ニ與ヘヨ

間接目的物ハ其物ニ或ル事物ノ属スルコト或ハ或ル事物ノ如何ンセシヤヲ示スモノトス  
特別規則二、他働詞ノ不定法或ハ分詞ハ目的格ノ目的物ヲ管理スルコト得ルナリ

一、余輩ノ敵ヲ愛スヘク耶蘇教ノ義務テアル

二、盜賊ハ官吏ヲ見ル所テ去リ去リ

習例 四十七

警戒ニ從テ左ノ諸例ヲ正誤スヘシ

一、教師ハ余ノ姉妹ニ及ヒ余ニ來ルヘク請ヒシ

二、此ハ小兒其人ハ余カ要セシ處ノ小兒テアルカ

三、彼女ハ誰ニ嫁シナセシカ

四、余ヲ尊敬スル所ノ彼等ヲ余ハ尊敬スルテアラウ

五、彼女ハ或人ニ告ケシ然レ余ハ其人ヲ知り爲サヌ

六、余輩ハ余輩ヲ害スル所ノ彼等ヲ嫌フ

○補充

規則第七、名詞或ハ代名詞ニノ自働詞或ハ受行動詞ノ補充ニ用ヒタルモノハ則チ主格  
ナリトス即チ

一、「シーザー」ハ大ナル大將テアリシ(主格)

二、娘ハ婦人ニナリシ(主格)

三、「ヘンリー」ハ大尉ニ撰マレシ(主格)

四、其ハ彼女テアルヘク証セシ(主格)

分解ノ法式

(大將「文章一」ハ規則第七ニ從テ(アリシ)ナル自働詞ノ補充ナル單數主格普通名詞ナ  
リ

(大尉)「文章三」ハ規則第七ニ從テ(撰マレシ)ナル受行動働詞ノ補充ナル單數主格普通名詞ナリ

(彼女)「文章四」ハ規則第七ニ從テ(アルヘク)ナル自働詞ノ補充ナル三人稱單數女性主格人代名詞ナリ

習例 四十八

甲

法式ニ從テ左ノ文章中ノ補充ヲ分解スヘシ

- 一、金及ヒ銀ハ貴重ナル金屬テアル
- 二、「メツカー」ハ神聖ナル市府テアル
- 三、「ジョン」ハ愛セラレタル弟子ト呼バレテアリシ
- 四、小兒ハ學生ニ見ユ
- 五、勉強ハ常ニ彼ノ愉快テアリシ
- 六、食物ハ毒テアルヘク見ユ
- 七、若シ余カ彼女テアリシナレハ余ハ余ノ機會ヲ益スルテアラウ
- 八、汝ハ其カ彼女テアリシト思考シナスカ

- 九、人ハ只々尙ホ大ナル成長ノ小兒テアル
- 十、「ツエプスター」及ヒ「アシユバートン」ハ境界ノ疑問ヲ定ムヘク委員ニ命セラレシ
- 十一、「ジョン」ハ彼ノ兄弟ニ迄テ價值アル相續人ヲ証セシ
- 十二、或ル菅岸ハ余ノ臥床或ル鳴動スル所ノ柏樹ハ余ノ天蓋デアラチハナラヌ

乙

規則第七ノ違背ヲ正誤スヘシ

- 一、誰カ鐘ヲ打チシカ其ハ彼テアリシ
- 二、其ハ汝カ意味スル所ノ彼等テアル余輩テナシ
- 三、其ハ恐ラクハ彼女テアリ能ハナンドリ
- 四、余ハ彼女テアルヘク其ヲ取リシ
- 五、汝ハ誰テアルヘク彼ヲ想像シ爲スカ
- 六、其ハ譬ヒ長キ時ニ向テ彼テアルヘク其ヲ信セヌト雖モ命令ヲ發セシ所ノ彼デア  
リシ
- 七、余ハ若シ余カ彼テアリシナレバ尙ホ善ク爲スヘク試ミルテアラウ

○副詞

規則第八、副詞ハ働詞形容詞及ヒ他ノ副詞ヲ變更スルモノトス即チ

一、愉快ニ愉快ニ小船カ行キシ

二、霜ハ非常ニ烈シシアル

三、彈瑟者ハ甚々速ニ彼等ノ指ヲ動かス

分解ノ法式

(愉快ニ)ハ規則第八ニ從テ(行キシ)ナル働詞ヲ變更セル副詞ナリトス

(烈シク)ハ規則第八ニ從テ(烈シキ)ナル形容詞ヲ變更セル副詞ナリトス

(甚々)ハ規則第八ニ從テ(速ニ)ナル副詞ヲ變更セル副詞ナリトス

習例 四十九

法式ニ從ヒ左ノ文章中ノ副詞ヲ分解スヘシ

一、真ノ最奇麗ナル花ハ常ニ最速ニ凋衰ス

二、徐々トシ且ツ悲ンテ余輩ハ彼ヲ下ニ置キシ

三、生徒ハ甚々善ク返答シタリ

四、何時汝ハ來リツ、アルカ

五、余輩ハ明日尙ホ能ク余輩ノ課業ヲ知ルテアラウ

特別規則一 副詞ハ其變更セントスル言辭ト并置スヘキモノトス如斯基モノハ左ノ如シ

規則第八特別規則

三、鳥ハ美麗ニ beautifully 歌フ(美麗ナル beautiful テナシ)

二、馬カ能ク well 歩ム(善キ good テナシ)

(警戒)ニ、副詞ヲ要スヘキ場所ニ敢テ形容詞ヲ用ユルコトナカレ如斯基モノハ左ノ如シ

一、軍勢ハ速ニ rapidly 進ミシ(速カナル rapid テナシ)

余ハ一ノ所ニナシ nowhere アラナン not タリ

六、彼女ハ賢ク然レ餘リ善ク愛セサリシ

(警戒)一、打消ヲ說出スルニ當テ敢テ二者ノ打消ヲ用ユルコトナカレ如斯基モノハ左ノ如シ

是レ不正ナリ(一ノ所ニナシアラヌ)not nowhere ハ還テ(若干ノ所ニアル)ノ意義ヲ含有

スルコトナレリ故ニ左ノ如ク爲サ、ルヘカラス

(余ハ一ノ所ニアラナンタリ) I have been nowhere 又ハ(余ハ或ル所ニアラナンタリ) I have not been anywhere

- 一、彼ハ只タ一回余ヲ見ルヘク來リシ
- 二、彼ハ一回余ヲ見ルヘク只タ來リシ
- 是等ニ文章ハ其ノ(只タ)onlyナル副詞ニシテ(一回)once或ハ(來リシ)comeヲ變更スルカ爲メ其位置ヲ異ニシ以テ其各別ノ意義ヲ有スルニ至ル其第一文章ノ意義ハ(彼ハ只タ一回余ヲ見ルヘク來リシ)ト云フニ止リテ其屢々ナラサルコトヲ示セリ而シテ其第二文章ノ意義ハ(彼ハ一回余ヲ見ルヘク只タ來リシ)ト云フニ止リテ其他更ニ爲ス所ナキコトヲ示セリ
- 特別規則二、方向、時、距離、價值、等ヲ示セル名詞ハ前置詞ヲ要セスノ目的格タルモノトス如斯キモノハ左ノ如シ
- 一、學生ハ自家ニ往タリ(往タリヲ變更ス)
- 二、其小嬢ハ十五年老ヒテアル(老ヒテヲ變更ス)
- 三、其處ニ高サ二十尺ノ棒カアル(高サヲ變更ス)

習例

規則第八ノ違背ヲ正誤スヘシ

- 一、余ハ如何ニモ地理學ヲ好ミナサヌ
- 二、余ハ今日一ノ食事ヲ得ナサヌ
- 三、汝ノ父ハ一ノ仕事ヲ爲シ能ハヌ
- 四、彼ハ何物ヲモ言ヒナクハリシ
- 五、「ポーリン」ハ美麗ナル書キシ
- 六、「シヨセフ」ハ甚タ遅キ讀ム
- 七、負傷シタル人ハ速ニ事欠ニ迄テ初メシ
- 八、彼ハ非常ノ長キ頸ヲ持タル非常ノ高キ人デアリシ
- 九、余ハ彼ニ深ク之ヲ思考スヘク及ヒ厚重ニ其ヲ思考スヘク願フ
- 十、區別シタル說話セヨ注意アル書記ヨ而シテ正シキ綴字セヨ

○代名詞

規則第九、代名詞ノ人稱、性及ヒ數ハ其代表セル先行ノ名詞ニ一致スルモノトス

- 一、貴女ハ春ニ於テ歐羅巴ニ迄テ行キシ然レ彼女ハ歸タリ
- 二、貴女其人ハ歐羅巴ニ迄テ行キシ處ノ貴女ハ歸タリ

分解ノ法式

(彼女)ハ規則第九ニ從テ三人稱、單數、女性ノ人代名詞ニ其代表セル(貴女)ナル名詞ト一致セリ

(其人ハ……スル所ノ)ハ規則第九ニ從テ三人稱、單數、女性ノ關係代名詞ニ(貴女)ナル其先行名詞ト一致セリ

習例 五十一

代名詞ノ人稱性及ヒ數ヲ分解スヘシ

- 一、雪ハ速ニ降ル然レ其ハ左様ニ速ニ解ケシ
- 二、佛人ハ彼等ノ後ニ彼等ノ負傷シタルモノヲ遣ス所テ退軍セシ
- 三、余ノ姉妹及ヒ余ハ余輩カ再ヒ出發セシキニ辛フシテ余輩ノ家ニ達セシ
- 四、或ル植物ハ或州ニ迄テ格別テアル彼等ハ常ニ彼等ニ於テ發見サレテアル
- 五、人其人ハ貨幣ヲ發見セシ處ノ人カ其ヲ恢復セシ
- 六、小嬢其人ハ驟雨ニ於テ捕ヘラレシ處ノ小嬢カ洞ニ於テ隱所ヲ取リシ
- 七、此レハ余カ昨日見シ處ノ同一ノ書籍テアル
- 八、海其ハ濱ヲ洗濯セシ處ノ海ハ破船ヲ以テ覆ハレテアリシ
- 九、余其ハ金ヲ汝ニ嫌フ處ノ余ハ余ノ心ヲ與ルテアラウ

(警戒) 働詞既ニ其主格タル名詞ヲ有スルキハ又々其主格タル人代名詞ヲ用ユルコ勿レ斯ノ如キモノハ左ノ如シ

(「リチャード」ハ學校ニ迄テ往キシ)ト爲ス可シ

(「リチャード」彼ハ學校ニ迄テ往キシ)ト爲スヘカラス

(注意) 詩ニ於テハ名詞及ヒ代名詞ヲ共ニ用ユルコ屢々之レアリ即チ(甲板其ハ名譽ノ彼等ノ戰場テアリシ)然レ散文ニ於テハ(甲板ハ各譽ノ彼等ノ戰場テアリシ)ト言ハサルヘカラス

規則第九特別規則

特別規則一 代名詞ニ二或ハ以上ノ單數名詞ヲ代表スルニ當テハ働詞ノ名詞ト相一

致シテ或ハ單數タリ或ハ複數タルカ如ク單數或ハ複數ヲラサルヲ得ス

- 一、「ウエプスター」及ヒ「クレ」ハ彼等ノ能辨ニ向テ著明テアル
- 二、有名ナル畫工及ヒ彫工ハ彼カ五十年テアリシ前ニ死セシ
- 三、各行動及ヒ各思想ハ余輩ノ性質ニ於テ其成果ヲ持
- 四、各童子及ヒ娘ハ彼ノ或ハ彼女自身ノ坐ヲ取ラテハナラヌ
- 五、「ゼンニー」及ヒ「ハッチ」ハ彼女ノ愛ラシキ歌ヲ余輩ニ歌フテアラウカ

特別規則二 集合名詞ハ其意義單數ナルキハ單數代名詞ヲ以テ之ヲ代表シ其意義複數ナルキハ複數代名詞ヲ以テ之ヲ代表ス如斯基モノハ左ノ如シ

一、公會ハ三月迄テ其集會ヲ保ツテアラウ

二、人民ハ彼等ノ説ニ於テ分タレテアリシ

特別規則三 (其……ハスル所ノ) 關係代名詞ハ左ノ場合ニ於テハ (其人ハ……スル所ノ) (其ハ……スル所ノ) 關係代名詞ト同用ノ關係ヲ有スルモノトス

一、(誰レ)ナル關係代名詞ノ後ニ於テ(誰レ)其ハ其ヲ聞キシ處ノ誰カ其ヲ信用スルテアラウカ

二、(若干ノ) (同一ノ) (或ル)ナル形容詞ノ先行シタル先行名詞ノ後ニ於テ。若干ノ人民其ハ其處ニアリシトコロノ若干ノ人民ハ左様ニ言ヒシ、是レハ同一ノ人其ハ汝カ見シ處ノ同一ノ人テアル、汝ハ或ル人其レハ左様ニ思考スル所ノ或ル人ヲ知リナスカ

三、最大級形容詞ノ後ニ於テ。此等ノ林檎ハ最善キモノ其ハ發見サレ能フ處ノ最善キモノテアル

四、二先行者ニシテ其一ハ(其人ハ……スル所ノ) 其二ハ(其ハ……スル所ノ) 要スル

モノ、後ニ於テ。童子及ヒ犬其ハ汝カ見シ處ノ童子及ヒ犬ハ行テアリシ  
五、何時ニテモ先行名詞ノ意義ヲ制限セント欲スルキ

(注意) (其人ハ……スル所ノ) 或ハ(其ハ……スル所ノ)ノ意義タルヤ(而シテ彼ハ) (而シテ其ハ) 等ト同様ナルキハ附添或ハ説明ノ說話ヲ引用ス且又タ(其ハ……スル所ノ) ハ一句ヲ要セサレハ其先行名詞ノ意義不充ナルキ之ヲ引用ス而シテ又タ之ヲ制限スルモノトス如斯基モノハ左ノ如シ

余ハ余ノ友人ヨリ新聞ヲ聞キシ其人ハ(而シテ彼ハ) 旅行者其人ハ制限昨夜到着セシ處ノ旅行者ヨリ其ヲ聞キシ

特別規則四 種々ノ人稱ノ單數代名詞ヲ連ヌルキハ(汝)ナル二人稱ハ(彼、彼女、其)ナル一人稱ニ先行シ(彼、彼女、其)ナル三人稱ハ(余)ナル一人稱ニ先行ス則チ

汝及ヒ彼ハ行クテアラウ  
彼レ及ヒ余ハ行クテアラウ

(注意) 或ル名詞ハ三人稱人代名詞ト同位置ナルヲアリ則チ  
彼ハ彼カ余ノ姪カ又ハ余ヲ見シト言フ

複數代名詞ニ在テハ(余輩)ハ第一位(汝)ハ第二位及ヒ(彼等)ハ第三位ニアルモノトス



則チ

余輩及ヒ彼等ハ明日出發ス

習例 五十二

規則第九ノ違背ヲ正誤スヘシ

- 一、各人ハ彼等自身ノ幸福ノ建築學者テアル
- 二、軍勢ハ泥濘ヲ通フシテ沿フテ彼等自身拽摺リシ
- 三、各童子及ヒ娘ハ彼等ノ課業ヲ學ハテハナラヌ
- 四、犬ハ彼等ノ主人カ彼等ニ迄テ親切テアルキ信實ナル動物テアル
- 五、或ル人ハ彼等ノ感覺ニ於テ尙ホ善ク知タテアラウ
- 六、「フラングリン」或ハ「セッフワーツン」ハ彼等ノ國ニ迄テ大ナル勤ヲ與フ
- 七、余ハ若シ汝カ止ツタナラハ新聞ノ一斤ヲ彼レ及ヒ汝ニ告ケタテアラツ
- 八、各旅行者ハ最初彼等ノ切手ヲ買ハテハナラヌ
- 九、彼ナル「リチャード」ハ學校ニ迄テ行キシ
- 十、彼女ナル「イバ」ハ彼女ノ小食筐ヲ忘レシ
- 十一、其ナル犬ハ市街ヲ走下セシ

十二、誘引ハ余及ヒ「ジョーギ」ニ迄テ送ラレシ

○前置詞後ノ目的物

規則第十、一、前置詞ハ名詞或ハ代名詞ヲ以テ其他ノ言辭ニ結合ス

規則第十、二、名詞或ハ代名詞ニ前置詞ニ屬スルモノハ目的格ナリトス

余ハ少キ娘ヲ持チシ而シテ彼女ハ天ノ父ノ膝ニ迄テ後方ニ和カニ余ヲ導クヘク余ニ

迄テ與ヘラレシ

分解ノ法式

(余)ハ規則第十二從テ(迄テ)ナル前置詞ニ屬セル第一人稱、單數、目的格、人代名詞、ナリトス

(膝)ハ規則第十二從テ(迄テ)ナル前置詞ニ屬セル單數、目的格、普通名詞ナリトス

(警戒) 若シ代名詞ニ其屬スル所ノ前置詞ト相懸隔セルキハ其代名詞ニ相當目的格ノ形作ヲ有スルコトニ注意セサルヘカラス

誰ニ迄テ此石盤カ屬シナスカ

是レ不正ナリ要スルニ此ノ(誰レ)ナル代名詞ハ(迄テ)ナル前置詞ニ屬シタリト雖モ規則第十二從フキハ前置詞ニ屬スヘキ名詞或ハ代名詞ハ目的格ナラサルヲ得ス是ヲ以テ

左ノ如ク目的格ノ(誰レ)ヲ置カサルヘカラス

(誰レニ迄テ此石盤カ屬シナスカ)或ハ(誰ニ迄テ此石盤カ屬シナスカ)

習例 五十三

規則第九ノ違背ヲ正誤スヘシ

- 一、汝及ヒ余ノ間ニ輝ク所ノ総テハ黄金デアラヌ
- 二、「ウィルリアム」及ヒ余ト共ニ來レ
- 三、左様ニ汝ハ余輩ノ後馬上ニ於テ騎ラテハナラヌ
- 四、彼ハ友人其人ハ余カ迄テ大ニ欠約シテアル所ノ友人デアアル
- 五、汝ハ誰ニ迄テ林檎ヲ與ヘナセシカ
- 六、余輩ハ然ルレ其カ彼ノ外一ノ他ノモノデアラヌト見シ

○接續詞

規則第十一 接續詞ハ言辭、句或ハ章ヲ結合スルモノトス

火星及ヒ木星ハ惑星デアアル(二言辭ヲ結合ス)

草庭ノ上カ又ハ木ニ於テ彼ハアラサリシ(二句ヲ結合ス)

彼ハ貧乏デアアル然レ彼ハ正直デアアル(二章ヲ結合ス)

分解ノ法式

(及ヒ)ハ接續詞ナリ而シテ規則第十一ニ從テ(火星)及ヒ木星ヲ結合ス

(然レ)ハ接續詞ナリ而シテ規則第十一ニ從テ(彼ハ貧乏デアアル)及ヒ(彼ハ正直デアアル)ニ

章ヲ結合ス

習例 五十四

- 一、獅子及ヒ羊仔ハ共ニ伏ステアラウ而シテ少キ小兒ハ彼等ヲ導クデアラウ
- 二、彼ハ自家ヨリ出發セシ然レ彼ハ速ニ歸リシ
- 三、彼ハ彼ノ自家及ヒ友人ヲ見捨シ
- 四、明カク及ヒ輝ヒテ鼠色ノ彼ノ外套ヨリ朝カ明ケシ
- 五、樹木ハ彼等ノ葉ヲ失フマリ如何トナレハ秋カ來タ故ニ
- 六、季候ハ歸ル然レ日或ハ夕或ハ朝ノ愉快ナル親近ハ余ニ迄テ歸ラヌ

○獨立及定主格 問投詞

規則第十二、一、名詞或ハ代名詞ニシテ其格他ノ言辭ニ屬セサルモノハ之ヲ主格ト爲ス

規則第十二、二、問投詞ハ文法上文章ノ他ノ諸部分ト關係ヲ有セサルモノトス

一、名詞或ハ代名詞ハ文法上其文章ノ其他ニ關係ナキトキハ之ヲ獨立ナリトス

一、人物或ハ事物ヲ說出スルキ則チ

「プラトー」汝ハ善ク論述ス

嗚呼汝、其人ハ榮譽及ヒ威勢ヲ以テアル所ノ其人カ即位セシヨ

二、名詞或ハ代名詞ニ一ノ句ヲ爲サンカ爲メ分詞ヲ以テ之ニ結合スルキハ文法上ニアラズノ文章ノ其他ト相結合ス則チ

暴風雨カ止ンタ所テ(獨立句)余輩カ出發セシ

分解ノ法式

(「プラトー」)ハ規則第十二ニ從テ獨立主格、固有名詞ナリ

(暴風雨)ハ規則第十二ニ從テ(止ンタ所テ)ノ分詞ト共ニ(單數、主格、定主格、普通名詞ナリ)

(嗚呼)ハ間投詞ナリ而シテ規則第十二ニ從テ文章ノ其他ノ部分ト文法上關係ヲ有セサルモノトス

習例 五十五

獨立及ヒ定主格ノ名詞ヲ分解スヘシ

一、行ク、恐ナル注意ヨ汝及ヒ余ニ向テ敢テ一致シ能ハヌ

二、偽詐ナル魔法使ヨ、去レ

三、大統領カ彼ノ認可ヲ與ヘタ所テ議案カ法律トナリシ

四、嗚呼自由ヨ如何ニ許多ノ罪過カ汝ノ名ニ於テ行ハレテアルヨ

五、古キ櫛ノ氷桶、鐵張ノ氷桶、非ニ於テ掛ル所ノ苔ニテ蔽ハレタル氷桶ヨ

六、余輩ノ課業カ畢テアル所テ余輩ハ遊フヘク許サレテアリシ

七、聞ケヨ余ノ小兒ヨ而シテ汝ハ「ボール、レヴット」ノ夜半ノ驢馬ニ付テ聞クテアラ

ウ

○附加規則

一、不定法ノ規則

不定法ハ名詞形容詞或ハ副詞トシテ用ユルコトヲ得而シテ其獨立ナルキハ其之ヲ制限スル所ノ言辭之ヲ管理ス

○解明

一、歩行スヘク(或ハ歩行スル)ハ健康テアル(名詞トシテ用フ而シテアル)ナル働詞ノ主格ナリ

二、余ハ歩行スヘク好ム(名詞トシテ用フ而シテ好ム)ナル働詞ノ目的物ナリ

三、笑フヘシ時〔形容詞トノ之ヲ用フ而ノ之ヲ制限スル所ノ(時)ナル名詞之ヲ管理ス  
 四、談話スヘキ許可〔形容詞トノ之ヲ用フ而ノ之ヲ制限スル所ノ(許可)ナル名詞之ヲ  
 管理ス〕

五、論スヘシ奇妙ナル〔副詞トノ之ヲ用フ而ノ之ヲ制限スル所ノ(奇妙ナル)ナル形容  
 詞之ヲ管理ス〕

二、接續法ノ規則

接續法ハ臨時又ハ未來ノ事ヲ説出スルキ或ハ反對ノ事ヲ包括スルキハ一附屬ノ陳述ヲ  
 用ユルモノトス則チ

一、若シ彼カ勉強スヘシ續ケルナレバ彼ハ改良スルテアラウ

二、若シ彼カ有罪テアリシナレハ(彼ハアラヌトシ)彼ハ惱ムテアラウ

○注意

一、或ル事情ニシテ事實ト假定スルキハ其説話ハ直説法ノ手段ニ依ルモノトス即チ

一、若シ彼カ貨幣ヲ持ツナレハ(其チ彼カ持ツト假定シテ)彼ハ其チ保ツ

二、若シ彼カ有罪テアルナレバ(恐ラクハ彼カアルトシ)彼ハ惱ムテアラフ

二、接續法ノ用ニ關係セル善良ノ實用規則ハ可能法或ハ未來助働詞ヲ包括スルキハ其

時ヲ撰ハスノ之ヲ用フルモノトス如斯基モノハ左ノ如シ

一、譬ヒ彼ハ余ヲ殺ス(得ル)ト雖モ余ハ彼ニ於テ信用スルテアラウ

二、惡運カ汝ニ出會スル(ブアラウ)爲メニ汝ノ道ヲ行ケ

三、其カ爲サル、キニ若シ其カ爲サレシナラハ(ル)、テアラウ)然ルキニ其カ能クア

リシ(アルテ有フ)其カ速ニ爲サレシ(ル)、テ有フ)

不正ナル文章ニノ校正スヘキモノ

△一

一、埃及ノ金字塔ハ數千年立タリ

二、「ホーマー」ノ出生ノ時又ハ場所ハ知ラレテアラヌ

三、余ノ書籍ハ「ブラウン」ノ其書肆ニ於テ買得サレシ

四、獵夫ハ鳥、栗鼠、鷓及ヒ鶉ヲ射リシ

五、正直ナル及ヒ榮譽アル人ハ常ニ尊敬サル、

六、此書籍ハ二個ニ付テ最大ナル及ヒ最價直アルモノテアル

七、机上ニ於ケル三冊ノ書籍ノ孰レカヲ撰ベ

八、余彼レ及ヒ汝ハ其處ニ共ニ總テ行キツ、アル

- 九、誰ヲ余輩ハ次週ニ余輩ノ伴侶ニ迄テ誘引スルテアラフ
- 十、余ハ其ハ其ヲ爲セシ處ノ彼カ又ハ彼女テアラサリシト思考ス
- 十一、彼等ハ彼等カ尙ホ多クノ貨幣ヲ余ニ與ヘヌテアラフト云フ
- 十二、汝ハ余又ハ其他或人ニ向テ注意セヌ
- 十三、才智及ヒ謹慎ハ謙遜ナル人ト共ニ住ム
- 十四、童子ノ執レモ試験ヲ過スヘク適當シテアラサリシ
- 十五、若シ余カ彼テアリシナレバ余ハ其任ヲ諾スルテアラフ
- 十六、彼ハ以テ其ニ向テ拂フヘク一ノ貨幣ヲ得ナンタリ
- 十七、貪欲ハ敢テ満足シテアラヌ處ノ其等ノ情ノ一テアル
- 十八、新聞ハ丁度電信ニ依テ請取ラレタリ
- 十九、多クハ正直ヲ爲ス所ノ人ノ上ニ依頼ス
- 二十、府ヨリノ訪問者ハ尙ホ到着シテアルカ

△二

- 一、教師ハ各生徒ニ彼等ノ書籍ヲ携帯スヘク告ケシ
- 二、各童子及ヒ各小嬢ハ時候ニ於テ學校ニ於テアリシ

- 三、余輩ノ各ノ一ハ彼等カ爲シ能フ如ク左様ニ多ク持ツ
- 四、彼女ハ甚ク善ク歌フ而シテ甚ク愛ラシク見ヘシ
- 五、余輩ハ余輩ヲ助ケル處ノ友人ナル彼等ヲ助ケルテアラフ
- 六、汝ハ誰ニ迄テ林檎ヲ與ヘナセシカ
- 七、倫勳ハ世界ニ於テノ或ル市府ヨリモ尙ホ廣大テアル
- 八、汝ハ彼女テアリ能ハヌ
- 九、父ハ總テ余輩ノ間ニ分ツヘク若干ノ氷砂糖ヲ携帯セシ
- 十、汝ハ汝カ誰ヲ訪問スヘク往キシト言ヒナセシカ
- 十一、彼ハ余カ付テ知ル所ノ最モ富ミタル人テアル
- 十二、貴女ノ客廳ハ紳士ノヨリモ尙ホ好シアル
- 十三、其ハ遊フヨリモ働クヘク尙ホ多ク難シアル
- 十四、余ヲ信セヨ余ハ再ヒ決メ一ノ尙ホ多ク左様ニ爲サヌテアラフ
- 十五、余輩ハ次週間ニ休業ヲ持ツテアラフカ
- 十六、住民ノ數ハ四十百萬ニ過ク
- 十七、余ハ四頭ノ馬ヲ見シ然レモ彼等ノ執レテモ買得シナサハリシ

十八、日耳曼人ハ正シク書き及ヒ適當ニ説話スヘク余輩ニ學ブ  
十九、汝ハ其時ニ於テ其處ニ住ミツ、アリシカ  
二十、余ハ溺レルテアラフ而シテ一人モ余ヲ助ケヌテアラフ

○文章練習

左ノ各列ノ主位ヨリ最善ク汝ニ適應セルモノヲ撰出シ以テ一文章ヲ記スヘシ

△第一列

- 一、家事
- 二、草ヲ乾ス時
- 三、穀穀ヲ去ル
- 四、林檎酒ヲ製スル
- 五、酒ヲ製スル
- 六、綿ヲ採ル

△第二例組

左ノ動物中ニ於テ汝ノ學ヒタルモノヲ採テ以テ或ル奇談ヲ記スヘシ

- 一 猴
- 二 狼
- 三 熊
- 四 犬
- 五 狐
- 六 獅子

△第三列

汝ノ記憶ヲ以テ左ノ説話ノ一ヲ學テ其尙短ナル大意ヲ記スヘシ

- 一、「ブリュ、ビヤード」Bluebeard
- 二、「ロビン、フード」Robin Hood
- 三、「シンテレラ」Aiderelin
- 四、「アラビヤン、ナイト」Arabian Light
- 五、「ロビンソン、クルソー」Robinson Crusoe
- 六、「ジャック、シー、ガイアント、キラー」Jack she Giant Killer

△第四列

左ノ生産物耕作如何ヲ示セル短説明ヲ記スヘシ

- 一、小麥
- 二、穀物
- 三、綿
- 四、烟草
- 五、葡萄
- 六、亞麻
- 七、忽布
- 八、砂糖

△第五列

- 一、小童及ヒ金袋ノ説話

- 二、獵夫及ヒ熊ノ說話
- 三、小嬢及ヒ其羊仔ノ說話

△第六列

- 一、環ノ行狀錄
- 二、猫ノ行狀錄
- 三、小刀ノ行狀錄
- 四、甘口鼠ノ行狀錄

△第七列

- 一、亡魂ノ說話
- 二、巫女ノ說話

△第八列

善良ナル英文ヲ記シ以テ汝ノ才能ヲ顯ハカセンカ爲メ自ラ撰出セル主位ヲ以テ力ヲ盡シテ最良ノ文章ヲ記スベシ而シテ終ルヤ更ニ注意ヲ加ヘテ之ヲ通讀シ以テ其誤謬ヲ校正シ以テ之ヲ改良シ而後チ汝ノ最良法トセル書法ニ從テ之ヲ抄寫スベシ

○第六編

Section VI

○解剖及ヒ組織 Analysis and Synthesis.

●第五十五章 註釋 LV.—Definitions.

△一、主格及ヒ確定

- 一、解剖トハ諸部分即チ諸基本ヨリ組織シタル文章ノ分解ナリトス
- 二、組織トハ其諸基本ヨリ文章ヲ組織スル所ノ方法ナリトス
- 三、文章トハ充分思想ヲ説出シタル言辭ノ結合ナリトス
- 四、文章ノ主ナル基本ハ主格及ヒ確定ナリトス  
主格トハ先ツ説出シタル或ル事物ヲ言フナリ即チ(鳥カ歌フ)
- 確定トハ既ニ説出シタル或ル事物ノ事情如何ンヲ確定スルモノナリ即チ(鳥カ鳴ク)
- 五、附屬或ハ變更トハ其意義ヲ制限シ或ハ之ヲ變更センカ爲メ主格或ハ確定ニ附添シタル一言辭(或ハ數言辭)ヲ言フナリ
- 六、單主格トハ即チ單一ナル主格ニ更ニ之ニ附添セルモノナキモノヲ言フナリ即チ(火カ燃ル)
- 七、充分主格トハ單主格ニ附添セルモノアルモノヲ言フナリ即チ(其大ナル火カ燃ユル)

八、單確定トハ確定働詞ヲ言フナリ即チ(其火力燃ル)  
九、充分確定トハ確定働詞ニノ之ニ附添セルモノアルヲ言フナリ即チ(其大ナル火力輝テ燃ル)

十、章トハ獨立或ハ附屬ノ說話ヲ形作セル確定ト主格ノ相結合セルモノヲ言フ

一、性命ハ唯タ空シキ夢テアル(獨立ノ說話)

二、性命ハ唯タ空シキ夢テアルコト余ニ告ルナカレ性命ハ唯タ空シキ夢テアルコトハ

附屬ノ說話ナリ如何トナレハ働詞ノ目的物ハ〔告ル〕ナレハナリ

習例 五十六

甲

左ノ文章中ヨリ第一ニ單主格及ヒ確定ヲ撰出シ而シテ後チ充分主格及ヒ確定ヲ撰出スヘシ

一、軍勢ハ迅速ニ進ミタリ

二、高貴ナル人ハ稀少テアル

三、獵夫ノ笛ハ反響ヲ起ス

四、余ノ少年ノ許多ノ友人ハ死去シタリ

五、小ナル鳥ノ歌ハ愛ラシシアル

六、大ナル哲學者ナル「フランクリン」ハ亞米利加人デアリシ

七、輝ヒタル火ハ速ニ余輩ノ手ヲ暖メシ

八、花園ハ滿開ニ於テ許多ノ美麗ナル花ヲ持ツ

九、余輩ハ不熟ノ菓實ヲ食フテハナラヌ

十、林檎ハ速ニ熟シテアルテアラウ

十一、汝ノ兄弟ハ何處ヘ往タカ

十二、空氣ハ如何ニ凄涼デアルヨ

乙

左ノ文章中ニ於テ形容詞ノ言辭、副詞ノ句或ハ此兩者ヲ以テ主格ヲ擴張スベシ

例 橋カ河水ヲ跨ル

右ノ擴張

熟練ナル機械師ニ依テ建築サレタル其大ナル鉄ノ橋カ河水ヲ跨ル

一、橋ハ河水ヲ跨ル

二、機械師カ機械ヲ修葺セシ



- 三、蛇カ土地ヲ害ス
  - 四、「ミルトン」カ「バラタイヌ、ルースト」ヲ書キシ
  - 五、鳥カ飛フ
  - 六、狐カ牝鶏ヲ盗ミシ
  - 七、蜂ハ蜜ヲ集ム
  - 八、音樂ハ慰メル
  - 九、火カ燃ル
  - 十、日カ經過シテアル
  - 十一、「ハンボルト」ハ死亡シテアル
  - 十二、書籍ハ余ヲ樂マシム
- 丙
- 左ノ文章中ニ於テ副詞、副詞句或ハ其兩者ヲ以テ確定ヲ擴張スヘシ
- 例 余輩ハ遊クヘク行ク
- 右ノ擴張
- 余輩ハ屢々河水ニ於テ游クヘク行ク

- 一、余輩ハ遊クヘク行ク
  - 二、月ハ輝ク
  - 三、彼等ハ彼等ノ課業ヲ學フ
  - 四、亞米利加ノ兵士ハ戰ヒシ
  - 五、「セームス」ハ背翰ヲ書キシ
  - 六、其ハ星ヲ守ルヘク愉快テアル
  - 七、余輩ハ隱所ヲ取リシ
  - 八、火ハ燃ル
  - 九、蜂ハ蜜ヲ集ム
  - 十、顯微鏡ハ小動物ヲ余輩ニ顯ハス
  - 十一、鳥ハ飛フ
  - 十二、魚ハ游ク
- △二文章ノ基本
- 一、句ハ說話上文章ノ基本ヲ形作セル言辭ノ結合ナリ
- 一、句ハ一般ニ前置詞、分詞、或ハ不定法ヨリ成ルモノトス

歴史ノ勉強ハ心ヲ改良ス(前置詞ヨリ成ル句)

瓦斯ヲモツテ充滿サレタル輕氣球ハ空中ニ浮ミ上リシ(分詞ヨリ成ル句)

損傷ヲ忘却スヘク貴キ心ノ記號テアル(不定法ヨリ成ル句)

二、句ハ名詞、形容詞、或ハ副詞ニ等シキモノトス而シテ其名詞ニ等シキハ之ヲ名詞  
句ト稱ス其形容詞ニ等シキハ之ヲ形容詞句ト稱ス又々其副詞ニ等シキハ之ヲ  
副詞句ト稱ス

○二、節ハ結合ヨリ成ル附属則チ附属ヲ得タル章ナリトス

一、若シ汝カ彼ヲ教フルナレハ彼ハ學フテアラウ

二、汝カ呼フキハ余ハ準備シテアルデアラウ

○三、文章ヲ分テ單、充分、及ヒ雜合ノ三者トス

單文章ハ一ノ獨立ノ章ヨリ成ル則チ(地球ハ回轉ス)

充分文章ハ或ル獨立ノ(或ハ特別ノ)章及ヒ一或ハ以上ノ部分ヨリ成ル

余輩ハ成功セシ(主ナル說話)何トナレハ余輩ハ辛防スル故ニ(節)

雜合文章ハ二或ハ以上ノ獨立ナル章ヨリ成ル即チ(野)ハ蕪テアル而シテ森ハ綠色デア  
ル

○四、文章ハ其用法ニ從テ解明、疑問命令及ヒ間投ノ四者ニ區別ス

●第五十六章 單文章 解剖 LVI.—Analysis of the simple sentence

○一、單文章ノ性質

○一、單文章ノ單主格ハ言辭或ハ句ヨリ成ル

〔金ハ金屬テル(主格名詞)〕

言辭ノ主格 余輩ハ音樂ヲ聞ク(主格代名)

〔步行スヘク善良ナル演習テアル(主格不定)〕

〔何處ニ行クヘクカ疑問テアル〕

句ノ主格 石班魚ニ向テ漁スルコトハ好キ樂テアル

〔或ルモノ、國ノ爲メニ死スヘク快シアル〕

○二、單文章ノ單主格ハ形容詞ノ言辭或ハ其句ノ爲メニ變更セラル

○三、形容詞ノ言辭ハ左ノ如シ

一、形容詞 輝キタル天空 若干ノ書籍

二、持格名詞 獵夫ノ笛 大陽ノ光線

三、同意同格名詞 哲學者ナル「フランクリン」 銅匠ナル「アレキサンダー」

○四、形容詞ノ句ハ前置詞或ハ分詞ヨリ成ルモノトス

一、貨幣ノ愛(主格)ハ總テノ惡ノ根元テアル  
二、飢饉ニ依テ疲勞サレテ余輩(主格)ハ休ムヘク伏ス

○五、單文章ノ單確定ハ目的格或ハ他ノ補充(確定主格或ハ確定形容詞)ヲ得ルモノトス

一、工匠カ家屋ヲ建築ス(目的格)  
二、余輩ハ學生テアル(補充即チ確定主格)  
三、玻璃ハ透明テアル(補充即チ確定形容詞)

○六、單文章ノ單確定ヲ變更シ得ルモノハ

一、副詞 馬ハ速ニ走リシ  
二、副詞句 大ナル人ハ革命ノ間ニ生活セシ

○二、單文章解剖ノ指示

一、單主格ヲ指名スヘシ  
二、單確定ヲ指名スヘシ  
三、主格ノ附屬及ヒ變更ヲ指名スヘシ  
四、充分主格ヲ指名スヘシ

五、確定ノ附屬及ヒ變更ヲ指名スヘシ

六、充分確定ヲ指名スヘシ

(注意) 一、働詞ニノ目的物或ハ他ノ補充ヲ有スルキハ第一ニ確定働詞ヲ記載シ然後チ其附屬ト共ニ目的物或ハ補充之ニ次シモノトス

(注意) 二、働詞ノ目的物或ハ補充トナリタル名詞ハ其物自身形容詞ノ言辭或ハ句ノ爲メニ變更セラル

(注意) 三、附屬ヲ有セサル主格ヲ單且ツ充分主格ト稱ス確定モ亦タ之ト同シ

單文章解剖ノ法式

○一、新世界ト名附ケラレタル亞米利加ハ一千四百九十二年ニ於テ發見サレシ是レ實説ノ單文章ナリ而シテ(亞米利加)ハ單主格ニシテ(發見)サレシハ單確定ナリ而シテ主格ハ形容詞ノ句ナル(新世界ト名ケラレシ)ノ爲メニ變更セラル且ツ(新世界ト名ケラレタル亞米利加)ハ充分主格ナリトス

單確定ハ副詞句ノ(一千四百九十二年ニ於テ)ノ爲メニ變更セラル而シテ(一千四百九十二年ニ於テ發見サレシ)ハ充分確定ナリトス

○二、汝ハ注意シテ汝ノ課業ヲ準備シタリ

是レ實説ノ單文章ナリ而ノ單且ツ充分主格ハ(汝)ナリ單確定ハ(準備シタリ)ナリ而ノ  
此單確定ノ目的物ハ(課業)ナリ又タ(課業)ハ其附属ノ(汝)爲メニ變更セラル  
此單確定ハ副詞ノ(注意シテ)ノ爲メニ變更セラル而ノ此充分確定ハ(注意シテ汝ノ課  
業ヲ準備シタリ)ナリトス

○三、汝ハ今日歩行スルテアラウカ  
是レ疑問ノ單文章ナリ而ノ單且ツ充分主格ハ(汝)ナリ單確定ハ(歩行スルテアラウ)ナ  
リ  
此單確定ハ(今日)ナル副詞ノ爲メニ變更セラル而ノ此充分確定ハ(今日歩行スルテア  
ラウ)ナリ

○四、其大ナル書籍ヲ此所ニ持來タセ  
是レ命令ノ單文章ナリ單且ツ充分主格ハ(汝)ナリ(之ヲ承知セシ人)而ノ(書籍)ナル其  
目的物ヲ有セル(持來タセ)ハ單確定ナリ且ツ(書籍)ハ(其)及ヒ(大ナル)ノ附属ノ爲メ  
ニ變更ス  
單確定ハ(此所ニ)ナル副詞ノ爲メニ變更セラル而ノ此充分確定ハ(其大ナル書籍ヲ此  
處ニ持來タセ)ナリトス

習例 五十七

左ノ單文章ヲ分解スヘシ

- 一、大陽ハ輝ク
- 二、蜂ハ蜜ヲ集ム
- 三、火ハ燃ル
- 四、大ナル火ハ今夜輝テ燃ル
- 五、歴史ノ勉強ハ心ヲ改良ス
- 六、轉スル所ノ石ハ一ノ苔ヲ集メヌ
- 七、大西洋ヲ航スル所テ「カボト」ハ「ラブラドル」ニ達セシ
- 八、擴カル所ノ栗樹ノ下ニ村ノ鉄匠カ立ツ
- 九、総テノ人ハ死スヘクアル
- 十、此夏汝ハ何處ニ行キツ、アルカ
- 十一、勇者ノ琴瑟カ靜テアル
- 十二、英國ノ詩人ナル「ミルトン」ハ「バラタイス、ロースト」ヲ書キ
- 十三、瓦斯ヲ燈セ

- 十四、星ハ世界テアル
- 十五、打椿機ノ發明者ナル「ホワイトニー」ハ新英國ニ於テ生レテアリシ
- 十六、名譽ノ聲ハ獸シタル墓ヲ起シ能フカ
- 十七、地球ニ迄テ壓碎シタル信ハ再ヒ上ルテアラウ
- 十八、其荒キ有様ニ於テノ木狗ハ樹ニ於テ其生活ヲ過ス
- 十九、埃及人ハ彼等ノ死シタルモノ、体ヲ木乃伊ニセシ
- 二十、肉食ノ或鳥ハ彼等ノ犠牲ヲ得テ彼等ノ巢ニ迄テ甚ダ速ニ其ヲ以テ飛フ
- 二十一、埃及ノ黒キ海ヲ越テ聲高キ小鼓カ響クヨ

●第五十七 單文章組織 LVII.—Synthesis of the simple sentence.

〇一、句讀

小句讀及ヒ終結ノ記號(斷句点、疑問点及ヒ問投点)ハ單文章ノ句ヲ繼續スルコトニノミ用ユルモノトス

(規則)一、各個或ハ一對トナリテ接續セル言辭ハ小句讀ヲ以テ之ヲ分別ス如斯キモノハ左ノ如シ

- 一、靜ナル、沈着ナル、決斷アル人ハ大膽ノ貴キ例ヲ顯ハセシ

- 二、魯斯亞ハ小麥、脂、亞麻及ヒ皮ヲ輸出ス

(注意) 然ル同等級ノ言辭ニ(及ヒ)或ハ(或ハ)ヲ以テ結合シタルモノハ小句讀ヲ以テ之ヲ分別スルノ限ニアラス

(規則)二、句ノ言辭ニ屬スルモノ之ト結合スルコト甚ダ密接ナラサルキハ小句讀ヲ以テ之ヲ分別ス如斯キモノハ左ノ如シ

- 一、總テノ困難ニモ拘ハラヌ彼等カ企テ爲スヘク決定セシ
- 二、眩マサレ及ヒ迷ハサレタル印度ノ王ハ彼ノ周圍ニ斃ル、所ノ彼ノ信實ナル臣民ヲ見シ

(注意) 然ル(余カ輩ノ家屋ハ都府ヨリ凡ソ二英里ニ美麗ニ置カレテアル)ナル文章ニ於テハ(都府ヨリ凡ソ三英里)ノ句ハ小句讀ヲ以テ之ヲ分別スルキハ組織上其結合甚ダ密接ニ過ルモノトス

(規則)三、諸句ヲ接續スルニ當テハ每句ハ小句讀ヲ以テ之ヲ分別ス如斯キモノハ左ノ如シ

天明ニ於テ、組織シタル軍艦カ 下風ノ方ニ迄テ凡ソ二十英里ニ右舷ノ艇杖ニ於テ前方ノ軍隊ノ密着線ニ於テ形作ラレタル及ヒ南ニ迄テ立ッ所ノ「ヴィクトリー」ノ頭

ヨリ明白ニ見ラレシ

規則四、(然<sup>レ</sup>)(實<sup>ニ</sup>)其故<sup>ニ</sup>等ノ如キ副詞ハ句ト相等シキカ故ニ之ヲ分ツニ小句讀  
ヲ以テスルコト一般ナリトス如斯基モノハ左ノ如シ

一、然<sup>レ</sup>、說話ハ確定シタル不信テアル

二、實<sup>ニ</sup>、一ノ人モ常ニ幸福テアラヌ

規則五、附屬ノ言辭或ハ句モ亦之ヲ分ツニ小句讀ヲ以テス如斯基モノハ左ノ如シ

一、蒸氣機關ノ改良者ナル「セームス、ワット」ハ「グリーノック」ノ工人テアリシ

二、亞米利加軍隊ノ大將ナル華盛頓ハ「トレントン」ノ戦争ニ勝チシ

規則六、獨立主格(呈言主格)モ亦之ヲ分ツニ小句讀ヲ以テス如斯基モノハ左ノ如シ

平原ノ最愛ナル村落ナル「スウィート、アーバン」ヨ

一〇二 組織

說話ノ分離セル種類ハ之ヲ結合シテ文章ト爲スヲ得如斯基モノハ左ノ如シ

三隻ノ船舶カ航セシ

彼等ハ小船舶テアリシ

彼等ハ「バロス」ヨリ航セシ

分離ノ說話

「バロス」ハ沿海ノ都府テアル  
其ハ西班牙ニ於テアル

彼等ハ八月ノ第三日ニ於テ航セシ

其ハ一千四百九十二年ニ於テアリシ

之ヲ結合スルキハ左ノ如シ

一千四百九十二年八月ノ第三日ニ於テ三隻ノ小船舶ハ西班牙ニ於ケル沿海ノ都府ナ  
ル「バロス」ヨリ航セシ

習例 五十八

左ノ例ニ於ケル各列ノ說話ヲ結合シテ單文章ト爲スコシ

一、開龍ハ西班牙ニ迄テ歸リシ

彼ハ一千四百九十三年ニ於テ歸リシ

彼ハ愉快ナル地方ヲ查索スルコトニ於テ數月ヲ費消セシ

其等ノ地方ハ歐羅巴人ノ眼ニ迄テ今マ第一ニ開テ投ケラレシ

二、殼斯敦ハ兵士ニ依テ充滿サレテアリシ

此ハ年ノ春ニ於テアリシ

兵士ハ英人テアリシ

- 其處ニ彼等ノ三千人カアリシ
- 彼等ハ大將「ゲーギ」ニ依テ命令サレテアリシ
- 三、紐約ハ大ナル市府テアル
- 其ハ商業上ノ市府テアル
- 其ハ紐約灣ニ於テ置カレテアル
- 其ハ「ホドソン」河ノ河口ニ於テ置カレテアル
- 四、余ハ衣服ヲ愛ス
- 其ハ美麗ナル衣服テアル
- 其ハ青キ衣服テアル
- 其ハ絹布ヨリ作ラレテアル
- 其ハ最近來ノ流行ニ於ケル形テアル
- 其ハ笹線ヲ以テ飾ラレテアル
- 五、瑞典ノ查理第七世ハ打勝タレテアリシ
- 彼ハ「ホルトウツ」ニ於テ打勝タレテアリシ
- 彼カ打勝タレシコノ其ハ「ペーター、ゼ、グレート」ニ依テアリシ

- 「ペーター、ゼ、グレート」ハ魯斯亞ノ皇帝テアリシ
  - 六、家屋ハ燒ケテアリシ
  - 其ハ白キ家屋テアリシ
  - 其ハ小山ノ上ニアリシ
  - 其ハ美麗ナル花園ヲ持チシ
  - 七、密賣人カ隠者ノ洞ニ迄テ來リシ
  - 彼等ハ第三日ニ於テ來リシ
  - 彼等ハ農民ノ指示ニ依テ來リシ
  - 八、輕氣球ハ袋テアル
  - 其ハ輕キ囊テアル
  - 其ハ添シタル絹ヨリ造ラレテアル
  - 其ハ一般ニ球ノ如ク造ラレテアル
  - 其ハ空氣ヨリ尙ホ輕キ流動物ヲ以テ充滿サレテアル
- 第五十八章充分文章解剖 LVIII—Analysis of complex sentences.
- 一、充分文章ノ性質

○一、充分文章ハ或ル獨立則チ主ナルモノ及ヒ一或ハ以上ノ節ヨリ成ル

○二、結合 節ハ左ノモノヲ以テ結合シタル主ナル說話ナリトス

一、附屬接續詞 若シ……スルナレハ、其ハ……スル所ノ、譬ヒ……スルト雖也、……スルニアラザレバ

二、關係代名詞 其人ハ……スル所ノ、其ハ……スル所ノ、其ハ……スル所ノ、及ヒモノ其ハ……スル所ノ

三、接續副詞 ……スルキニ、……スル所ノ、……スル所ノ、……スル所ノ、何故……スルカ

○三、句ニ三種類アリ

一、名詞句 二、形容詞句 三、副詞句

○四、名詞句ハ名詞トノ採用セル句ナリ而シテ文章ノ主格或ハ目的格タルヲ得ルモノトス即チ

一、彼カ行クテアラウ時ハ不確定テアル

二、汝ハ余カ言ヒシ處ノモノヲ記憶シ爲スカ

習例 五十九

甲

- 左ノ文章ニ於テ名詞句ヲ指示シ且ツ其主格或ハ目的格ナルヲテ語ルヘシ
- 一、彼等ハ速ニ象ノ口ハ彼ノ鼻ノ下ニアリシヲテアリシ
  - 二、一人モ彼ニ付テ何カ成リタリシカヲ告ケ能ハサリシ
  - 三、余輩ハ皮ヨリ革ヲ得ルヲハ各人ニ迄テ知ラレテアル
  - 四、「ホーマー」カ生レテアリシ所ハ知ラレテアラヌ
  - 五、各人カ樹木カ吹倒サレテアルテアラウト思考セシ

乙

左ノ文章中ニ各詞句ヲ填充スヘシ

一、汝ハ……ヲ記憶シナサヌカ

二、最多ノ人民ハ……ヲ知ル

三、如何ニ彼女ハ……ヲ聞キ能ヒシカ

四、人民ハ……ヲ思考スヘク用ヒシ

五、彼ハ……ヲ告ケルヘク坊工ノ一人ニ請ヒシ

○五、形容詞句ハ名詞ヲ變更センカ爲メ形容詞トシテ用ヒルモノトス

習例 六十



甲

- 形容詞句ヲ指示シ且ツ其如何ナル名詞ヲ適應セシムルカナ語ルヘシ
- 一、余ハ汝カ聞クヘク好ムテアラウ處ノ鷄ノ說話ヲ知ル
  - 二、彼女ニ挨拶スヘク周圍ニ集リタリシ處ノ群集カ今マ退キシ
  - 三、大ナル哲學者テアリシ處ノ「フランクリン」ハ勃斯敦ニ於テ生レテアリシ
  - 四、余輩ハ鷄ト名付ケラレテアル所ノ螟蛉ヨリ絹ヲ得ル
  - 五、其處ニ「セークスピア」カ生レシ處ノ家屋カ尙ホ立ツ
  - 六、穀物ヲ買フヘク埃及ニ迄テ往キシ處ノ外國人ノ中ニ「シヨセフ」ノ兄弟カアリシ
  - 七、「ヨーク」ニ迄テ進ミシ處ノ「スコット」人カ潤達ナル暴怒ヲ何テ國ヲ亂暴セシ
  - 八、注意シテ吟味シテアル所ノ最小ナル動物カ千ノ珍物ヲ與フ
  - 九、銀篋ニ於テ保タレテアリシ處ノ「ロバート、ブルース」ノ心カ「ドーグラス」ノ注意ニ迄テ委任サレテアリシ

乙

形容詞句ヲ填充スヘシ

- 一、余ハ……書籍ヲ汝ニ示ステアラウ

- 二、奄牛及ヒ羊ノ皮カ……皮匠ニ迄テ賣ラレテアル
  - 三、……牛乳及ヒ牛酪ハ牝牛ヨリ得ラル、
  - 四、其ハ……家屋テアル
  - 五、其等ハ……椽栗テアルカ
- 六、副詞句ハ副詞形容詞或ハ他ノ副詞ヲ變更センカ爲メニ副詞トノ用非タル句ナリ  
金簾菜ハ露カ落ルヘク始メルキニ彼女ノ眼ヲ閉ヅ

習例 六十一

甲

- 副詞句ヲ示指スヘシ
- 一、余輩ハ月カ昇ルキ航スルテアラウ
  - 二、甘蔗ハ汁液カ總テ走り出ル迄テ重キ轆ノ間ニ壓搾サル、
  - 三、彼等ハ巢ニ近ク引クキニ鷄ハ走り込ミシ
  - 四、若シ余輩カ勉強スルナレハ余輩ハ改良スルテアラウ
  - 五、汝カ守護スルニアラサレハ汝ハ成功セヌテアラウ

乙

副詞句ヲ填充スヘシ

- 一、余輩ハ……汝ヲ見ルヘク喜ンテアルテアラウ
- 二、……來レ
- 三、余ハ……秘密ヲ汝ニ告ケルテアラウ
- 四、「チャールズ」ハ……五分間氷ノ上ニアラナンタリシ
- 五、余輩ハ……最多ノ事物ヲ學ブデアラウ

丙

左ノ各言辭ヲ用ヒテ充分文章ヲ記スヘシ

- 一、蟻
- 二、音樂
- 三、水牛
- 四、閩龍
- 五、學生
- 六、地理學

〇二、充分文章解剖ノ指示

充分文章ヲ解剖スルニ當テハ左ノ事ヲ生スルモノトス

- 一、孰ガ主ナル說話ナルカ
- 二、孰ガ句ナルカ
- 三、如何ナル結合ニシテ主ナル說話ヲ結合スルカ
- 四、然レ單文章ノ場合ト同シク主ナル說話及ヒ句ヲ解剖スヘシ

充分文章解剖ノ法式

戰爭カ止ミシキニ華盛頓ハ「ヴァーノン」山ニ迄テ退キシ

之ヲ充分文章ナリトス而シテ(華盛頓ハ「ヴァーノン」山ニ迄テ退キシ)ハ主ナル說話ニシテ(戰爭カ止ミシキ時)ハ句ナリ、(附屬說話ナリ)(時)ハ結合ニシテ之レ結合副詞ナリ、主ナル說話ノ主格ハ(華盛頓)ナリ其確定ハ(退キシ)ナリ確定ヲ變更スルモノハ(「ヴァーノン」山ニ迄テ)ナル副詞句ナリ其句ノ主格ハ(戰爭)ナリ其確定ハ(止ミシ)ナリトス

習例 六十二

左ノ充分文章ヲ解剖スヘシ

- 一、若シ汝カ幸福テアルテ有フナレハ汝ハ出精シテアラテハナラヌ
- 二、余輩ハ蠶ト稱セラル處ノ螟蛉ヨリ絹ヲ得ル
- 三、余ハ汝カ余ヲ呼フキ準備シテアルテアラウ
- 四、彼ハ彼カ兵士テアルコトヲ誇テアル
- 五、汝カ見ル迄テ待テ
- 六、其ハ其ノ暴怒ヲ費シタリシ後海ハ靜穩ニナリシ
- 七、戸カ開テアリシキニ人民カ入口ニ迄テ群集セシ

- 八、而ノ彼カ次ニ家外ニ乗リヲ爲スルニ余ハ見ルヘク其處ニアリ得ルカ
- 九、汝カ免スヘク時ヲ持ツキニ余ノ上ニ呼ベ
- 十、汝ハ何處ニ彼等カ彼ヲ置タカチ余ニ告ケ與フカ
- 十一、彼レ其人ハ山嶺ニ迄テ登ル處ノ彼カ雲及ヒ雪ニ於テ最多ク包括サレタル最嶮ノ頂上ヲ發見スルデアラフ
- 十二、小兒カ燃ル所ノ甲板ニ立チシ其故ニ彼ノ外カ總テカ逃カレタリシ戰爭ノ破船ヲ照ラセシ處ノ火炎カ死ヲ越テ彼ノ周圍ニ輝キシ

●第五十九章 充分文章組織 I.I.N.—Synthesis of the complex sentence.

〇一 句讀

- (規則)一、先導セル副詞句ハ一般ニ主ナル說話ヲ分ツニ小句讀ヲ以テス如斯基モノハ左ノ如シ
- 一、暴風雨カ始マリシ前、余輩ハ軍營ヲ建タリシ
  - 二、若シ此レハ大逆テアルナレハ、其最多ヲ爲セ
- (規則)二、  
解明上ノ副詞句ニシテ(其人ハ……スル處ノ)或ハ(其ハ……スル所ノ)「而ノ彼ハ、而ノ其

ハ等ニ同シ)ノヨリ成ルモノハ小句讀ヲ以テ之ヲ分ツ然ル(其ハ……スル所ノ)或ハ同  
接續ヨリ成リタル制限句ハ小句讀ヲ以テ之ヲ分ツノ限リニアラス如斯基モノハ左ノ如  
シ

解明ノ句

- 一、王其人ハ(而ノ彼ハニ同シ)惠ミアル管理者テアリシ處ノ王カ罪科ヲ免セシ
- 二、「ミツソリー」其ハ(而ノ其ハニ同シ)「ロッキー」山ニ於テ起ル處ノ「ミツソリー」ハ美斯細比ノ主ナル支流テアル

制限ノ句

- 一、其ハ人其ハ余ヲ救ヒシ處ノ人テアル
  - 二、其ハ最高キ樹木其ハ曾テ余カ見シ處ノ最高キ樹木テアル
- (規則)三、名詞句ヲ以テ働詞ノ主格ト爲スルハ働詞ヨリ之ヲ分ツニ小句讀ヲ以テス如斯基モノハ左ノ如シ
- 一、地球カ其軸ニ於テ廻轉スルコトハ古人ニ依テ嫌ハレテアリシ
  - 二、無學ノ人ハ才智アル撰學者テアルテアラウコトハ望マレベクアラヌ
- (規則)四、他働詞ノ目的物トナシタル名詞句ハ小句讀ヲ以テ之ヲ分ツノ限リニアラス

余ハ彼カ誰テアルカヲ汝ニ告ケタリ

(規則)五、文章ハ(其)ナル代名詞ヨリ成リ且ツ名詞句ヲ以テ働詞ノ後ニ置クハ又タ小句讀ヲ要セサルナリ如斯基モノハ左ノ如シ

怠惰ナル學生ハ彼等ノ等級ニ於テ高ク列スルテアラウコノ其ハ望マレヘシアラヌ

(規則)六、小句讀ハ其目的格上ノ句ニ其部分ノ中間ニアルキハ其主ナル說話ヲ分クソカ爲メ之ヲ用フルモノトス如斯基モノハ左ノ如シ

一、彼ハ敵ヲ驚カスヘク望ミシ其カ見ユ

二、人カ「アバチス」ノ同盟ニ依テ殺サレシ其カ假定サレテアル

三、奇麗ナル動物、汝ハ驚ノ如ク歌フト狡猾ナル狐カ言ヒシ

〇二 組成

二或ハ以上ノ單文章ニ之ヲ結合シテ充分文章ト爲スノ方法種々ナリトス如斯基モノハ左ノ如シ

單

一、余ハ福島鳥ヲ持ツ、

彼ノ名ハ「シャック」テアル、

充分

一、余ハ其名カ「シャック」テアル處ノ福島

鳥ヲ持ツ

二、童子ハ漁獵ニ行キシ、

彼等ハ善キ僥倖ヲ持チシ、

三、其處ニ童子カアル、

余ハ昨日彼ニ迄テ話セシ

四、茶ハ快活ナル飲料テアル、

其ハ總テノ國民ニ依テ用ヒラル、

五、余ハ一ノ事情ニ於テ行クテアラウ、

汝ハ余ト共ニ行チハナラヌ、

六、彼ハ改良シナサ、リシ、

道理カ怠惰テアリシ、

七、富ハ善良テアル、

才智ハ尙ホ善良テアル、

八、「アレンチ」ハ善良ナル學生テアル、

「ウィリー」ハ一様ニ善良ナル學生テアル、

二、童子其人ハ漁獵ニ行キシ處ノ童子カ僥

倖ヲ持チシ、

三、此ハ童子其人ハ余カ昨日迄テ話セシ處

ノ童子テアル、

四、茶ハ快活ナル飲料其ハ總テノ國民ニ依

テ用ヒラル、處ノ快活ナル飲料テアル

五、若シ汝カアラウナレハ余ハ行クテアラ

ウ、

六、彼ハ改良シナサ、リシ如何トナレハ彼

ハ怠惰テアリシ故ニ、

七、才智ハ富カアルヨリモ尙ホ善良テアル

「ウィリー」ハ「アレンチ」カアル如ク左

様ニ善良ナル學生テアル、

組成ノ例

各別ノ說話

- 一、西班牙人ハ土人ニ依テ圍繞サレテアリシ
- 二、此ハ彼等ノ上陸ノ後デアリシ
- 三、其等ノ土人ハ鷲色ノ猛惡ノ撲實ノ人種デアリシ
- 四、彼等ハ新來人ニ於テ驚愕ヲ以テ注目セシ

右ノ四說話ヲ組成スレハ左ノ如シ

西班牙人ハ彼等ノ上陸ノ後其人ハ新來人ニ於テ驚愕ヲ以テ注目セシ處ノ鷲色ノ猛惡ノ撲實ナル人種ナル土人ニ依テ圍繞サレテアリシ

各別ノ說話

- 一、「ナボレナン、ボナバート」ハ英人ニ迄テ彼自身圍繞セシ
- 二、彼ハ「ウチャータールー」ニ於テ打勝タレタリシ
- 三、彼ハ聖、「ヘレナ」ノ島ニ迄テ英人ニ依テ追放サレテアリシ

右ノ三說話ヲ組成スレハ左ノ如シ

「ナボレナン、ボナバート」ハ彼カ「ウチャータールー」ニ於テ打勝タレタリシ後チ英人其人ニ依テ彼カ聖「ヘレナ」ノ島ニ迄テ追放サレテアリシ處ノ英人ニ迄テ彼自身圍繞セシ

(注意)

副詞句ノ數多ナルキハ緊要ナル働詞ノ後ニ盡ク之ヲ集メスノ其二三ヲ用ユヘ

習例 六十三

例ニ於ケル說話ノ各群ヲ結合シテ之ヲ充分文章トナスヘシ

一、鴉ハ乾酪ノ一片ヲ取タリシ

彼ハ高キ樹ニ迄テ其ヲ以テ飛ヒシ此所ニ彼ハ速ニ彼ノ食事ヲ樂ムヘク準備セシ

二、英國ノ王ハ其等ノ人ニ亞米利加ニ於ケル領地ノ一大塊ヲ與ヘシ

此王ノ名ハ「セームス」第一世デアリシ

此領地ハ英人ニ依テ要求サレシ

三、一ノ船將カ海峽ニ入込ミシ

彼ハ亞米利加海岸ヲ航スルコトノ後チ之ヲ爲セシ

彼ハ「ハーフ、ムウン」ト各附ケラレタル小舟ニ於テ航セシ

此船將ノ名カ「ヘンリー、ハドソン」デアリシ

四、余輩ノ國カ亞米利加ニ於ケル佛人ト嚴シキ爭鬪ニ於テ運フヘク持チシ

此レハ余輩ノ國カ英國ニ迄テ屬セシ處ノ時ノ間デアリシ

五、英ノ管理者カ一法ヲ立テシ

彼等ハ殖民ヨリ金錢ヲ取出スヘク之ヲ爲セシ

此法ハ其カ印紙ニ於テ書記サレテアリシニアラサレハ書付ハ裁判所ニ於テ確實ニ保タレテアラヌテアラウコトアリシ

六、波斯敦ハ英ノ兵士ニ依テ充滿シテアリシ

彼等ハ愛國者ヲ威スヘク送遣セラレタリシ

七、愛國者ハ戰爭ノ爲メニ準備ヲ爲スヘク始メシ

彼等ハ之ヲ爲セシ如何トナレハ彼等ハ王カ彼ノ不正ノ法ニ從フヘク彼等ヲ壓スルコトニ於テ傾テアリシヲ見シ故ニ

八、華盛頓ハ波斯敦ニ於テ甚ク密ニ英人ヲ圍了セシ

彼ハ彼等カ餓死スルコトニ近ク來リシコトホト左様ニ密ニ之ヲ爲セシ

九、獨立ノ布告ハ「ソーマス、セツフーソン」ニ依テ記セラレシ

彼ハ其後合衆國ノ大統領テアリシ

十、老タル司鐘者ハ鐘ヲ鳴ラセシ

彼ハ布告カ採用サレテアリシキ其ヲ鳴ラセシ

此鐘カ其ニ付テ住民ニ迄テ總テ陸ヲ全通シテ自由ヲ公知セシ

十一、費爾治尼亞ノ主ナル演說家ハ「バトリック、ヘンリー」テアリシ

彼ハ大英國ノ虐政者ニ向テ起ルヘク人民ヲ獎勵セシ

十二、「ラ、フエテ」カ大洋ヲ横過セシ

彼ハ亞米利加ニ迄テ彼ノ劍ヲ與フヘク之ヲ爲セシ

彼ハ佛蘭西ニ於テ高位ニ迄テ生レテアリシ

彼ハ大洋ヲ横過セシキ只タ年齡ノ十九年テアリシ

十三、學生ハ或ル事物ヲ學ブテアラウ

彼ハ彼カ成長スルキニ其ヲ學ブテアラウ

彼カ學ブテアラウ處ノモノハ人其人ハ戰爭ヲ企テシ處ノ人ハ生レテアリシ前長

クセ、シヨンノ戰爭ノ種子カ轉カテレアリシコトアル

十四、閩龍ハ七年間待チシ

彼ハ然ルキ西班牙ノ朝廷ニ迄テ彼ノ背ヲ向ケシ

彼ハ佛蘭西ノ王ニ迄テ用ユルヘク決定セシ

十五、閩龍ハ使者ニ依テ退付カレシ

此レハ佛蘭西ニ迄テ彼ノ道ニ於テノ時テアリシ

使者ハ彼ヲ呼返スヘシ西班牙ノ女王ニ依テ送ラレシ。

●第六十章 混交文章解剖 I.K.—Analysis of the compound sentence.

○一、混交文章ノ性質

○一、混交文章ハ一或ハ以上ノ獨立ノ章ヨリ成ルモノトス

○二、混交文章ハ二或ハ以上ノ單文章或ハ二或ハ以上ノ充分文章或ハ充分文章ヲ結合セル單文章ヨリ成ルヲ得ルモノトス如斯基モノハ左ノ如シ

一、野ハ葦テアル而ノ樹木ハ綠色テアル

二、余ハ「ブルタス」カ話セシ處ノモノヲ非難スヘシ話サヌ然レ余ハ此處ニ余カ知リ爲ス所ノモノヲ話スヘシアル

三、人カ爲ス所ノ惡ハ彼ニ從テ生活ス(然レ善ハ動モスレハ彼等ノ骨ト共ニ埋メラレテアル

○三、混交文章ノ主タル說話ハ或ハ說出シ或ハ省略シタル同等接續詞ヲ以テ結合スルヲ一般ナリトス

(注意)一、主タル接續詞ハ(及ヒ)(又タ)(或ハ)(又ハ……セヌ)(然レ)(トハ雖レ)(關ハラヌ)(尙ホ)(向テ)ナリ

(注意)二、混交文章ニ於ケル或ル普通副詞接續ハ(再ヒ)(其他)(然キ)(……スル時ニ)(……スル所ノ)(其故)(反對ニ)(然レ)ナリ

(注意)三、關係代名詞或ハ接續副詞ニノ(及ヒ)ノ力ヲ有スルキハ混交文章ノ說話ヲ結合スルヲ得ルモノトス如斯基モノハ左ノ如シ

一、余ハ「セチラル、ジャクソン」ニ會セシ其人ハ(而ノ彼ハ)彼ノ牙營ニ入込ムヘシ余ヲ誘引セシ處ノ

二、遂ニ援兵カ戰場ニ迄テ到着セシ恐怖スヘキ争鬭カ再起シテアリシ時ニ(而ノ然キ)

○二、解剖ノ指示

混交文章ヲ解剖スルニ當テハ先ツ其主ナル說話ヲ示シ而シテ如何ナル接續詞ニノ之ヲ結合スルカナ示シ而シテ後チ初メテ其各自ノ說話ヲ解剖スルヲ單文章ノ解剖ニ異ナラス。解剖ノ法式

此ノ革命ノ戦争ハ七年間繼續セシ而シテ其ハ一千七百八十二年ニ於テ終リシ

是レ混交文章ニシ(此ノ革命ノ戦争ハ七年間繼續セシ)ト且ツ(其ハ一千七百八十二年ニ於テ終リシ)トノ二說話ヲ以テ組成シタルモノトス而シテ是等二說話ハ(而シテ)ナル同

等接續詞ヲ以テ結合セルモノトス

第一説話ハ(此ノ革命ノ戦争ハ七年間繼續セシ)ニ其主格ハ(戦争)ナリ而シテ此主格ハ(此ノ)及ヒ(革命ノ)ナル形容詞ヲ以テ擴張セラル且ツ此單確定ハ(繼續セシ)ニ其此確定ハ(七年間)ナル副詞句ヲ以テ擴張セラル

第二説話ハ(其ハ一千七百八十二年ニ於テ終リシ)ニ其主格ハ(其ハ)ナリ然レ此ノ(其ハ)ハ擴張セラル、所ナシ而シテ其單確定ハ(終リシ)ニ其(一千七百八十二年ニ於テ)ナル副詞句ヲ以テ擴張セラル

習例 六十四

左ノ混交文章ヲ解剖スヘシ

- 一、此國ハ富テアリシ而シテ此市街ハ其富ノ中心テアリシ
- 二、人ハ吹ヨリ克復セシ然レ夫カ死セシ
- 三、軍勢ハ勝利ヲ得テハナラヌ否ヲサレハ余輩ノ味方カ零落サル、テアラウ
- 四、總テノ世界ハ戯場テアル及ヒ總テノ男及ヒ女ハ唯々俳優テアル
- 五、其處ニ征服スヘク尙ホ多クノ世界カアラサリシ其故ニ「アレキサンダー」ハ號泣セシ

- 六、安全カ不適當ニ華盛頓ヲ高メナサ、リシ又ハ不幸カ下ニ彼ヲ投ケナサ、リシ
- 七、大ナル戦争ハ甚々名譽テアリ得ル然レ其カ又々甚々苦難テアル
- 八、打綿機ノ發明ニ依テ綿ハ即位シタル王テアリシ而シテ新紀年カ亞米利加ニ向テ開カレテアリシ
- 九、正直ハ森林ノ樹木ノ影ノ下ニ管理サレテアリシ而シテ陪審官ハ木頭ノ上ニ坐セシ
- 十、其處ニ倒レルヘク材木カアリシ其處ニ建ルヘク垣牆カアリシ其處ニ耕スヘク穀田カアリシ
- 十一、安全ハ友人ヲ作ル然レ不幸ハ彼等ヲ試ミシ
- 十二、夜ノ蠟燭カ燃盡キテアル而シテ悦ハシキ日カ霧深キ山嶺ニ於テ趾尾ヲ立ツ

●第六十一章 混交文章ノ組織 LXI.—Synthesis of compound sentences.

○一、混交文章ノ句讀

(規則)一、主ナル説話ニ精密ニ結合セルモノ其收縮スルヲ甚シキニアラサレハ之ヲ分ツニ小句讀ヲ以テスルヲ一般ナリトス且ツ主ナル説話ニ二以上ナルキモ亦々同シ如斯キモノハ左ノ如シ

- 一、「ナポレタン、ボナパルト」ハ伊太利ノ血統ニ付テアル、而シテ出生ニ依テ「コルシ



カ」人テアリシ

二、余ハ來リシ、余ハ見シ、余ハ打勝チシ

(規則)二、主ナル説話ノ結合スルコト精密ナラサルモノニ其ノ長説話ナルキ或ハ其既ニ小句讀ヲ以テ之ヲ小別セシキハ之ヲ別ツニ大句讀ヲ以テス如斯基モノハ左ノ如シ

一、東洋ノ歴史ハ朝ノ歴史テアル希臘及ヒ羅馬ノ歴史ハ人民ノ歴史テアル

二、希臘人ハ假名ニ向テ「フナニシヤ」人ニ迄テ負債シテアル、羅馬人ハ或ル變化ヲ以テ希臘ノ假名ヲ採用セシ、羅馬ノ假名ハ余輩ノ近時ノ假名ノ基礎テアル

(規則)三、混交文章ヲ省略センニハ各句ヲ接續スルニ當テ主ナル説話ヲ廢棄シ其記號トノ大句讀ヲ點ス如斯基モノハ左ノ如シ

英國ハ殖民ノ叛逆ヲ受クヘク持ツ、(英國ハ)敗北及ヒ分裂ニ迄テ服スヘク、(持ツ)佛蘭西ノ革命ノ火山ヲ搖スヘク、(ナポレオン)ナル彼女ノ高大ナル敵ヲ以テ生命ニ向テ接戰シ及ヒ戰フヘク、(其猛烈ナル戰鬥ノ後)擱ミ及ヒ回復スヘク、( )

(規則)四、規則ニ從テ單及ヒ充分文章ノ主ナル説話及ヒ句ハ句ヲ接續スルモノトス

〇二、組成

各別ノ説話ヲ結合シ以テ之ヲ混交章文トナスコト其方法種々ナリトス如斯基モノハ左ノ

如シ

各別ノ説話

一、日ハ寒クアリシ、

日ハ暴風雨テアリシ、

二、動物ハ生活ス、

動物ハ生成ス、

動物ハ感ス、

動物ハ動ク、

三、余ハ行クテアラウ、

汝ハ行テハナラヌ、

四、汝ハ行キ能ハヌ、

余ハ行キ能ハヌ、

五、汝ハ働カ子ハナラヌ、

撰擇ハ飢ルヘクアル、

組成ノ例

結合

一、日ハ寒ク及ヒ暴風雨テアリシ、

二、動物ハ生活シ成長シ感シ及ヒ動ク、

三、余ハ行クテアラウ、

然レ汝ハナラヌ、

四、汝又ハ余ハ行キ能ハヌ、

五、汝ハ働クカ或ハ飢子ハナラヌ、

各別ノ説話

大陽ハ大陽ノ組立ノ中心テアル

大陽ハ光輝及ヒ熱ノ大ナル根元テアル

右ヲ結合スルキハ左ノ如シ

大陽ハ大陽ノ組立ノ中心テアル而シテ光輝及ヒ熱ノ大ナル根元テアル

汝ハ學校ニ迄テ行キ能フ

各別ノ説話

汝ハ善クアル

余ハ自家ニ於テ止マラテハナラヌ

余ハ病テアル

右ヲ結合スルキハ左ノ如シ

汝ハ學校ニ迄テ行キ能フ如何トナレハ汝ハ善クアル故ニ、然レ余ハ自家ニ於テ止マラテハナラヌ如何トナレハ余ハ病テアル故ニ

習例 六十五

左ノ各別ノ説話ヲ結合シ以テ混交文章ト爲ス可シ

一、植物ハ生活ス、植物ハ生長ス、植木ハ枯ル、植物ハ感シナサヌ、植物ハ隨意ノ運動ノ力ヲ持チナサヌ

二、労働及ヒ學問ハ能辯ニ向テ働キ得ル、労働及ヒ學問ハ無益ニ働クテアラウ

三、能辯ハ人ニ向テアラテハナラヌ、能辯ハ趣意ニ於テアラテハナラヌ、能辯ハ機會ニ於アラテハナラヌ

四、其ハ次週テアルテアラウカ、其ハ次年テアルテアラウカ

五、余ハ自己ノ防禦ニ於テ人ヲ毆チシ、余ハ捕吏ニ迄テ之ヲ説明セシ、彼カ余ヲ信用セヌテアラウ、証人カ余ノ説話ヲ支ヘルヘク呼ハレテアリシ、彼カ牢獄ニ迄テ余ヲ入レシ、彼ハ此レヲ爲スヘク權利ヲ持タサリシ

六、「アレキサンドリア」ハ昔時ノ最有名ナル市街ノ一テアリシ、其ハ昔時埃及ノ王ノ住所テアリシ

七、波斯敦ハ大ナル亞米利加ノ海港テアル、桑港ハ又タ亞米利加ノ大ナル海港テアル、紐約ハ共ニ兩方ヨリ尙ホ大ナル海港テアル

八、狼ハ速ニ走り能ハサリシ、羊ノ衣服ハ彼ノ脛ニ付テ掛リツ、アリシ、彼ハ見出サレシ、彼ハ人ノ一ニ依テ射ラレシ

九、遂ニ「パレスチン」ノ首府ハ彼等ノ景ニ於テ顯ハレシ、「パレスチン」ハ彼女ノ壞滅ニ於テスラ愛ラシクアリシ「パレスチン」ヲ制限セル形容詞句、武士ハ混交

シタル喜悅及ヒ悲哀ノ泣涕ヲ以テ跑馬場ニ號泣セシ、彼等ハ彼等ノ鞍ヨリ飛フ  
トニ左様ニ爲セシ〔武士ヲ制限セル分詞句〕

十、余輩ハ華盛頓ヲ恭敬ス〔何故カ〕彼ハ愛國者テアリシ、余輩ハ「アルノルド」ヲ罵  
言ス〔何故カ〕彼ハ反逆者テアリシ

十一、「ボイスギルバート」カ「リヘカ」ノ方ニ彼ノ容貌ヲ向ケシ、彼カ然ルキニ叫ヒ  
シ〔或物〕彼カ「アイヴンホー」ニ於テ猛惡ニ見ツ、左様ニ爲セシ、彼カ叫ヒシ  
「サッソソ」ノ犬ヨ汝ノ槍ヲ取レ而ノ汝カ汝ノ上ニ引シ死ニ向テ準備セヨ

●第六十二章 文章擴張及ヒ組織

LXII.—Expansion and Contraction of sentences.

○一 單文章ヲ擴張シテ充分文章ト爲ス

(指示)單文章ハ言辭或ハ句ヲ變シテ節ト爲サハ之ヲ擴張シテ充分文章ト爲スヲ得ヘシ  
單文章

充分文章

- 一、余輩ハ日没後其處ニ到着セシ、  
一、余輩ハ太陽カ没シタリシ後其處ニ到  
着セシ、
- 二、正直ナル童子ハ信用サル、テアラウ、二、童子其人ハ正直ナル處ノ童子ハ信

用サル、テアラウ、

- 三、余ハ其處ニアルヘク彼ニ望ミシ、  
三、余ハ彼カ其所ニアルテアラウヲ彼  
ニ望ミシ、

- 四、余ハ行クヘク汝ニ告ケシ、  
四、余ハ汝カ行クテアラウヲ汝ニ告ケ  
シ

- 五、余ハ彼テアルヘク其ヲ假定セシ、  
五、余ハ其カ彼テアリシヲ假定セシ、
- 六、攻撃カ衰タ所テ敵カ退キシ、  
六、攻撃カ衰ヘタリシ後敵カ退キシ、

習例 六十六

左ノ單文章ヲ擴張シテ充分文章ト爲スヘシ

- 一、爭論好キノ人民ハ不愉快テアル
- 二、古人ハ地球カ宇宙ノ中心テアルヘク信用セシ
- 三、堪忍ヲ以テ彼カ成功シ得タリ
- 四、電信機ノ利益ハ總テニ迄テ利益テアル
- 五、彼ノ逃亡ノ方法ハ深キ隠密テアル
- 六、「メリー」ハ病ンテアル所テ余輩ハ彼女ナシニ食事ニ迄テ行クヘク持チシ

- 七、余ハ鳥カ秧鶏テアルヘク假定セシ
- 八、糖蜜ヲ集ムルコニ於テ蜂ハ唯々花ニ迄テ彼等自身籠リナサヌ
- 九、戦争ノ終結ニ於テ命令官ハ彼ノ損亡ヲ計算スヘク始メシ
- 十、近時ノ最大ナル旅行者ノ一ハナル「リヴィングストン」ノ發明カ亞非利加ノ内部ニ付テ多ク余輩ニ教ヘタリ

○二、充分文章ヲ擴張シテ混交文章ト爲ス

(指示) 充分文章ハ句ヲ變シテ主ナル章ト爲サハ之ヲ擴張シテ混交文章ト爲スヲ得ヘシ

充分文章

混交文章

- 一、彼ハ疲勞シテナリタルキニ游泳者カ 一、游泳者カ疲勞シテナリシ而ノ彼カ溺レテアリシ
- 二、「メリー」カ病テアリシキニ余輩ハ彼 二、「メリー」カ病テアリシ而ノ其故ニ余女ナシニ食事ニ迄テ行クヘク持チシ 輩ハ彼女ナシニ食事ニ迄テ行クヘク持チシ
- 三、「スコット」人其人ハ「ヨーク」ニ迄テ 三、「スコット」人ハ「ヨーク」ニ迄テ進ミ

進ミシ處ノ「スコット」人ハ慈悲ナキ シ而ノ慈悲ナキ猛烈ヲ以テ國ニ復讐猛烈ヲ以テ國ニ復讐セシ

習例 六十七

左ノ充分文章ヲ擴張シテ混交文章ト爲スヘシ

- 一、風ハ和カテアリシキ船ハ海ニ迄テ置キシ
  - 二、美斯細比ヲ離レテ其ヲ越テ水牛ノ大群カ漂泊スル所ノ大草野カアル
  - 三、「ロバート、フルース」ノ心其ハ銀ノ筐ニ於テ保チシ處ノ心カ「ドログラス」ノ注意ニ迄テ委任サレテアリシ
  - 四、「ロン」其ハ「セチバ」ノ湖水ニ迄テ浮ム處ノ「ロン」ハ其名ノ都府ニ於テ其ヨリ起ル
  - 五、珊瑚ノ出其ハ裸デ性命ヲ持ツ處ノ珊瑚ノ出カ毎時二人(及ヒ其等)ノ爲メニ住所ヲ造創シツ、アル
  - 六、人カ走り去リシ如何トナレハ彼等ハ恐怖サレテアリシ故ニ
  - 七、彼ノ援兵カ到着セシキニ「ナボレチン」ハ全ク線ニ沿フテ進行ヲ命令セシ
- 三、混交文章ヲ結約シテ充分文章ト爲ス

(指示) 混交文章ハ主ナル章ヲ變シテ句トナサバ之ヲ結約シテ充分文章ト爲スヲ得  
ヘシ

混交文章

充分文章

- 一、海ハ其暴怒ヲ費セシ而ノ然ルキ 一、海ハ其力其暴怒ヲ費シタリシキ靜穩ニナ  
其ハ靜穩ニナリシ
- 二、地球ハ團圓テアル而ノ一人モ疑ニ 一人モ地球カ團圓テアルコトヲ疑惑セヌ  
惑セヌ
- 三、彼ハ只々童子テアリシ其故ニ彼三、彼ハ只々童子テアリシ故ニ彼ハ免サレテ  
ハ免サレテアリシ

習例 六十八

左ノ混交文章ヲ結約シテ充分文章ト爲スヘシ

- 一、光輝アル歩兵カ大ナル隊ニ結合セシ而ノ英軍カ忙シク波斯敦ニ迄テ退陣セシ
- 二、彼ハ價値ナキ人テアリシ而ノ彼ハ彼ノ鄰人ノ目的ヲ管理シ能ハサリシ
- 三、埃及ハ奇異ニ豐饒ナル國テアル而ノ其力年々「ナイル」河ニ依テ漲溢サレテアル
- 四、家屋カ甚々大クアリシ而ノ其故ニ其處ニ其ニ於テ僅少ノ幸福カアリシ

- 五、戦争カ決定シテアリシ而ノ然ルキニ命令官ハ彼ノ損亡ヲ計算スヘク始メシ
- 六、電氣ノ電信機其ハ亞米利加人ナル宣言者「モールス」ニ依テ發明サレシ處ノ電氣  
ノ電信機ハ通信ニ迄テ世界ノ總テノ部分ヲ持來スヲニ依テ大ニ容易クシテ事務  
ヲ持ツ
- 七、「シヨルダン」河ハ「レバノン」ニ於テ起ル而ノ「デッド」海ニ迄テ流ル
- 八、登ルコノ法ガ屢々圖セラレタリ而ノ尙ホ其ハ一般ニ理會サレテアルヘク見ヘナ  
サヌ

○四、充分文章ヲ結約シテ單文章ト爲スヲ

(指示) 充分文章ハ節ヲ變シテ句或ハ言辭トナサバ之ヲ結約シテ單文章ト爲スヲ得  
ヘシ

充分文章

單文章

- 一、余ハ彼カ行クテアラウコトヲ望ム 一、余ハ行クヘク彼ニ望ム
- 二、童子其ハ失ハレシ處ノ童子カ發見サニ、失ハレタル童子カ發見サレタリ  
レタリ
- 三、余ハ彼カ失敗シテアリシコトヲ知り爲三、余ハ彼ノ失敗ニ付テ知り爲サ、リシ

- サ、リシ
- 四、事實其ハ彼カ病テアリシ處ノ事實カ四、彼ノ病テアルコトカ不幸テアリシ不幸テアリシ
  - 五、人其人ハ殺戮ヲ行ヒシ處ノ人カ縊殺五、殺戮者カ縊殺サレシ

習例

左ノ充分文章ヲ結約シテ單文章ト爲スヘシ

- 一、「ソクラテス」ハ徳カ其自身ノ賞美テアリシヲ証セシ
- 二、朝カ明ケルヘク初メシキニ余輩ノ船カ岩圍ヒノ海岸ニ近キ一列ノ暗礁ニ於テ撲
- チシ
- 三、地球カ圓テアルコトノ其ハ容易ク示サレ得ル(圓圖ナルコト)
- 四、精神ハ不朽テアルコトノ其ハ一般ニ信用サレテアル
- 五、雨ハ太陽カ昇リシ以來テスラ降リツ、アリタリ
- 六、樹木ハ其カ擔フ所ノ葉實ニ依テ知ラレテアル
- 七、埃及ハ年々「ナイル」ニ依テ漲溢サレテアル故ニ其カ甚々富ンタル國テアル

須因頓英文典講義畢



特別大賣捌所

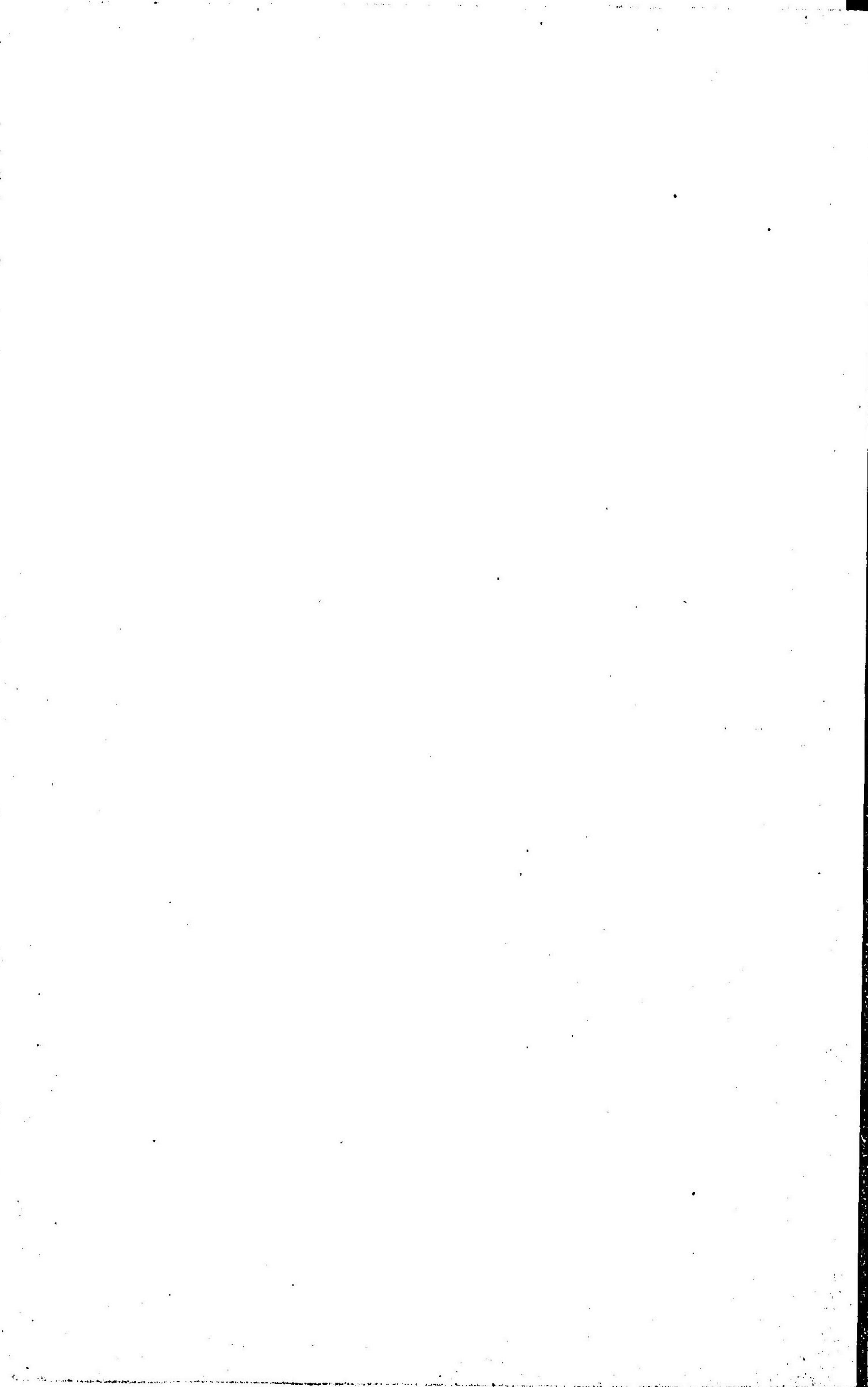
全通町三丁目	坂井萬吉	土佐高知種崎町	澤本駒吉
阿波徳島新町橋詰	黒崎源助	伊豫八幡濱新町	高橋傳吾
全大橋詰	園山喜三右衛門	延伊和歌山本町二丁目	平井文助
全天神町	大芦利七	全宇和島本町五丁目	毛利源造
出雲松江天神町	川岡清助	全今治新町	曾我伊兵衛
全法勝寺町	龜井弘文堂	全港町三丁目	土肥與平
伯耆米子尾高町	今井兼文	全港町三丁目	向井藏次郎
馬關赤間町	西尾商店	伊豫松山港町三丁目	世良書籍店
月防山口	宮川臣吉	全豊田郡觀音寺	安藤國造
安藝廣島東横町	清水庫三郎	全九龜壘館町	開文舍
備前岡山中之町	森積造	全九龜富屋町	塩田保藏
京都三條寺町	山中勘二郎	全琴平内町	箸方儀三郎
東京橋區中橋大橋町	共和書店	讚岐高松九龜町	開文舍

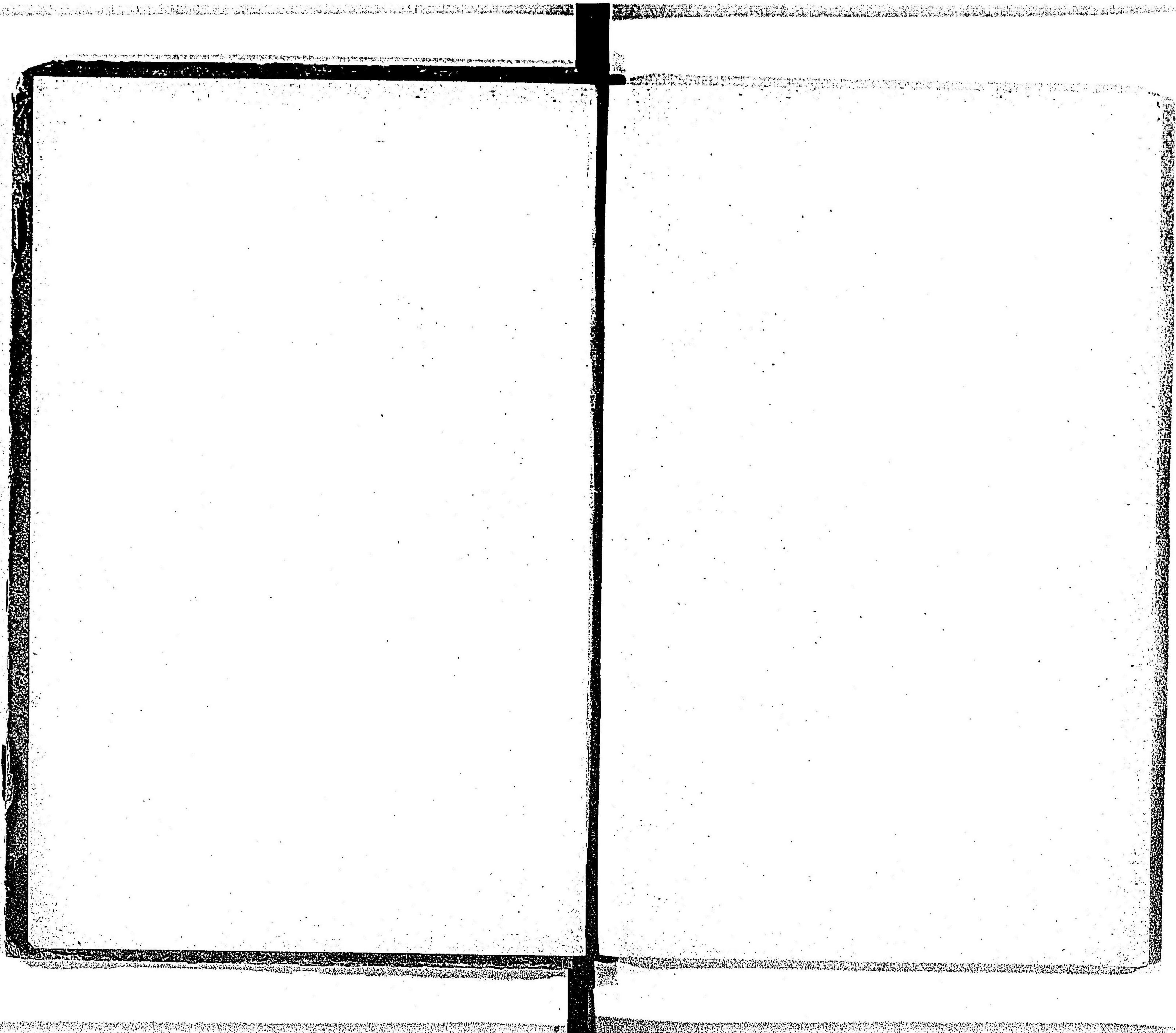
加賀金澤尾張町	雲根堂丹	後茶山上	葛長助
全福井	酒井安兵衛丹	後宮津本町	南波庄兵衛
全前勝山	井品川為吉	近江國長濱御堂前	中村藤平
全高岡	岡車次郎七全	龜山	渡邊東五郎
全砂町	真田善次郎伊	京口町	松田鉦三郎
全越前	町田村營雲堂	全本町通鉄砲町二丁目	津川島九右五門
全大田口町	守川吉兵衛	全玉屋町三丁目	三輪文二郎
全東四十物町	中田書店	尾張名古屋本町三丁目	片野東四郎
越中富山西町	大橋甚吾全		川瀬代助
全金生町通り	青木泰次郎全		石井久三郎
全朝日通り	富山仲吉全	南町	初田岩次郎
全中町松山通り	池田保輔全	安江町	池善平
全中町	山元正治全	横安江町	近田太三郎
薩摩鹿兒島六日町通	吉田幸兵衛	加賀金澤上堤町	近八郎右衛門
			野島信吉



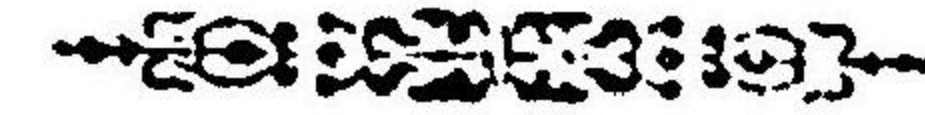
全柳川瀬高町	相浦卯三郎	全慶徳堀町	石原知一
全采屋町	小柳幸二郎	全下通り町三丁目	長山喜三郎
全三本松町	赤司平助	全上通り町三丁目	齋藤源八
就後久留米米屋町	菊竹書店	全洗馬町上壹丁目	齋藤陳太郎
全箕子町	江藤正證	全上通三丁目	永井萬卷堂
全福岡橋口町	山崎登	全新三丁目	永田義八郎
全博多掛町	右田喜九郎	全上通町三丁目	樂善堂
全糞屋町	高田芳太郎	肥後熊本新二丁目	長崎次郎
就前博多中島町	林芥助	全佐賀新馬場	博間社代理店
全後臼井町	甲斐文七	全佐賀白山町	河内莊助
全竹町	甲斐治平	全長崎今鍛冶屋町	頼川平三郎
全復大分京町	山川正三郎	全酒屋町	安中虎屋號
全小倉魚町	中島宇助	全東演町	安中盛文堂
全前仲津古博多町	梅津壽平	肥前長崎引地町	鶴野常藏
石見濱田	安達幾太郎	就後三池	三池書館

全延岡新小路	遠山貞一	全小樽境町	白鳥宗次
日向郡	滋高野助右衛門	全全	石塚喜三郎
鹿兒島縣伊集院	安樂徳藏	北海道札幌南二條	津田敬助
全前仲津	野依曆三	陸奥弘前土手町	野崎九兵衛
全後鶴崎	岩津要藏	陸前仙臺本町	伊勢安書房
全前小倉	半島倉吉	全全	本田書店
全馬籠	原茂村源助	全全	佐々木俊治
全前諒早町	高橋藤平	全全	杉田貞二郎
全上益城郡御船町	河邊傳吾	全高田稻田銅屋町	室直三郎
全菊池郡隈府町	中島屋	全新發田立賣堀	高砂屋長次郎
全八代本町	岩本理平	全袖崎下町	常山書店
全八代細工町	瀧本時昌堂	全長岡表二之町	長谷川彌一郎
全山鹿湯町	三益屋	全本町通九番町	越中屋治郎八
全高瀬本町	浦田開明堂	全本町通八番町	三條屋又吉
肥後熊本上通り町	河島又次郎	越後新潟古町通二番町	井筒駒吉





## APPROVED SCHOOL BOOKS.



RIGHT PRICE YEN SEN

Webster's Spelling-book large letter.....	6
New National Reader. 1...10. 2...18. 3...30. 4...40. 5...50	50
Swinton's First Reader.....	15
Swinton's Second Reader.....30. " Third Reader.....	40
Pinneo's Grammar.....	10
Swinton's Grammar.....	20
Macaulay Warren Hastings.....	20
Macaulay Lord Clive.....	20
Macaulay Milton.....	20
Macaulay History of Law.....	40
Spencer Meddle Debate.....	20
Willson Elementary Geometry.....	60
Ide's Swinton's First Reader Guide-book.....	20
Ide's Longman's First Primer Guide-book, AND Second...	6
Ide's Longman's Infant Reader Guide-book.....	12
Ide's Longman's First Reader Guide-book.....	25
Yoshikawa's Longman's Second Reader Guide-book.....	30
Yoshikawa's Longman Third Reader Translated-book....	40
Hashitsume's New National First Reader Guide book....	10
Iwasada's New National Second Reader Guide-book.....	30
Hashitsume's New National Third Reader Guide-book....	40
Kogawa's New National Third Reader Translated-book..	40
Kumata's New National Forth Reader Translated-book..	40
Ikoma's Pinneo's Grammar Guide-book.....	25
Hashitsume's Bartel Conversation Guide-book.....	40
Yoshikawa's Swinton's Grammar Guide-book.....	30
Hirota's English Language Guide-book.....	45
Iwasada's English AND Japanese Conversation.....	28
Hashitsume's Parley Universal History Translated-book.	65
Yoshikawa's Swinton's History Translated-book 2 vol....	75
Yoshikawa's English AND Japanese Dictionary.....	100
Maeda's English AND Japanese Dictionary Two Edition..	170
Hakoda's Translated English & Japanese new Dictionary.	130
Koyasu's AND Shibata's English AND Japanese Dictionary, of Find mark, Three Edition.....	250

083210-000-2

特27-74

英文典講義

ウイリヤム・スウキントン/著

M23

DAH-0697

